

## Technical and Bibliographic Notes / Notes techniques et bibliographiques

Canadiana.org has attempted to obtain the best copy available for scanning. Features of this copy which may be bibliographically unique, which may alter any of the images in the reproduction, or which may significantly change the usual method of scanning are checked below.

Canadiana.org a numérisé le meilleur exemplaire qu'il lui a été possible de se procurer. Les détails de cet exemplaire qui sont peut-être uniques du point de vue bibliographique, qui peuvent modifier une image reproduite, ou qui peuvent exiger une modification dans la méthode normale de numérisation sont indiqués ci-dessous.

- Coloured covers /  
Couverture de couleur
- Covers damaged /  
Couverture endommagée
- Covers restored and/or laminated /  
Couverture restaurée et/ou pelliculée
- Cover title missing /  
Le titre de couverture manque
- Coloured maps /  
Cartes géographiques en couleur
- Coloured ink (i.e. other than blue or black) /  
Encre de couleur (i.e. autre que bleue ou noire)
- Coloured plates and/or illustrations /  
Planches et/ou illustrations en couleur
- Bound with other material /  
Relié avec d'autres documents
- Only edition available /  
Seule édition disponible
- Tight binding may cause shadows or distortion  
along interior margin / La reliure serrée peut  
causer de l'ombre ou de la distorsion le long de la  
marge intérieure.
- Additional comments /  
Commentaires supplémentaires:      **Pagination continue.**

- Coloured pages / Pages de couleur
- Pages damaged / Pages endommagées
- Pages restored and/or laminated /  
Pages restaurées et/ou pelliculées
- Pages discoloured, stained or foxed/  
Pages décolorées, tachetées ou piquées
- Pages detached / Pages détachées
- Showthrough / Transparence
- Quality of print varies /  
Qualité inégale de l'impression
- Includes supplementary materials /  
Comprend du matériel supplémentaire
- Blank leaves added during restorations may  
appear within the text. Whenever possible, these  
have been omitted from scanning / Il se peut que  
certaines pages blanches ajoutées lors d'une  
restauration apparaissent dans le texte, mais,  
lorsque cela était possible, ces pages n'ont pas  
été numérisées.

# LE MONITEUR DU COMMERCE

REVUE DES MARCHES DE LA FINANCE DE L'INDUSTRIE ET DES ASSURANCES.

M. E. DANSEREAU, }  
Gérant }

Bureaux, -319, RUE NOTRE-DAME.

{ Abonnement par an : Canada, \$2.00  
Etats-Unis, \$2.50. Europe, 15 frs.

VOL. II.

MONTREAL, VENDREDI, 4 NOVEMBRE, 1881.

No. 11.

**M. FISHER SONS & CO.**  
184 Rue McGill, Montreal

ET  
**FISHER & CO.**  
Huddersfield, Angleterre.

Notre commerce comme manufacturiers et importateurs d'Etoffes Anglaises et étrangères est plus considérable que celui d'aucune autre maison fournissant au marché canadien, et nous sommes en position d'offrir pour les prochaines saisons d'automne et d'hiver, l'assortiment le plus complet de LAINAGES suivants, faits spécialement pour le commerce canadien. Les couleurs et les dessins des Etoffes suivantes sont nouveaux et fashionnables :

Etoffes Pardessus,  
Serges rayées et diagonales,  
Etoffes Anglaises et Ecossaises,  
Présidents Canadien et Anglais,

Drap de Pilot,  
Ratines et Etoffes moutonnées,  
Froffes à Manteaux,  
Cashmires noirs et de couleur.

Notre assortiment de Fournitures de Tailleurs est toujours complet.

FONDÉS EN 1847.

**CITY MILLS**  
MONTREAL.

PROPRIETAIRES :

**IRA GOULD & SONS**

MANUFACTURIERS DE

Farine Forte à Boulanger  
Superieure Extra, etc.,  
Farine de Ble-d'Inde,  
Son et Moulée.

MOULINS :

Au Bassin du Canal  
BUREAUX :  
Coin des Rues William et des Sœurs Grises

**TABAC**

**PRINCE IMPERIAL**

LE PRINCE IMPERIAL

Ne brûle pas la langue.  
Se consume également jusqu'au fond de la pipe.  
N'écorche pas la bouche.  
Par notre nouveau procédé, se tient toujours frais.  
Est excellent pour les cigarettes.  
Est le meilleur marché et le meilleur.  
Donne une dernière bouffée meilleure que la première.  
Se vend chez tous les détailliers importants.

LE PRINCE IMPERIAL

**LEMESURIER & FILS,**

Nos. 150 a 157, RUE ST. PAUL,  
**QUEBEC.**

**DESMARTEAU & CIE.**

Ont constamment en Magasin :

Brandy (en Futs et en Caisses),  
Gin do do

Vins de Port et Sherry,  
Clarets Barton Guestier  
(En Futs et en Caisses),

The, Cafes, Sucres,  
Melasses et Sirops,  
Tabacs et Cigares,  
Epiceries en general,  
Morue, Hareng Labrador  
et Canso.

286, RUE ST-PAUL

ET

127 ET 129, RUE DES COMMISSAIRES  
MONTREAL.

**P. GARNEAU & FRERE**

Importations Europeennes et  
Americaines

ET

**MARCHANDISES CANADIENNES**

SPÉCIALITÉS :

Tweeds Canadiens

ET

Chapeaux de Fentre

- EN GROS SEULEMENT -

**BATISSE des SŒURS**

48, RUE SAINT-PIERRE

**QUEBEC**

**JOHN TAYLOR & Cie**

FABRICANTS DE

**PULL-OVERS**

Chapeaux de Soie et Fourrures

ET IMPORTATEURS DE

Chapeaux Anglais et Americains,  
Coiffures Ecossaises, de Drap et  
autres.

**355 et 357**

**RUE ST-PAUL**

**MONTREAL.**

Banques.

**LA BANQUE MOLSON**

Incorporée par un acte du Parlement 1855  
**CAPITAL : \$2,000,000 | SURPLUS : \$140,000**  
 BUREAU PRINCIPAL, MONTREAL.

**DIRECTEURS :**

Hon. Ths. Workman, M. P. Président.  
 J. H. R. Molson, Ecr., Vice-Président.  
 S. H. Ewing, Ecr., | R. W. Shepherd, Ecr.,  
 Hon. D. L. Macpherson, | H. A. Nelson, Ecr.,  
 Miles Williams, Ecr.  
 F. Wolferston Thomas.....Gérant.  
 M. Heaton.....Inspecteur.

**SUCCURSALES DE LA BANQUE MOLSON.**

Brockville, Manford, Smith's Falls,  
 Clinton, Millbrook, St. Thomas,  
 Exeter, Morrisburg, Toronto,  
 Ingersoll, Owen Sound, Sorel, P. Q.,  
 London, Ridgetown, Trenton.

**AGENTS DANS LA PUISSANCE.**

Québec—Banque de Québec et des Cantons de l'Est. Ontario et Manitoba—Banque Ontario, Banque de Québec, Banque Fédérale et leurs succursales. Nouveau-Brunswick—Banque du Nouveau-Brunswick, St. Jean. Nouvelle-Ecosse—Halifax Banking Co. et ses succursales. Ile du Prince Edouard—Union Bank of P. E. I., Charlottetown et Summerside. Terre-Neuve—Commercial Bank of Newfoundland, St. Jean.

**AGENTS AUX ÉTATS-UNIS.**

New York—Mechanics' National Bank, M.M. Morton, Bliss & Cie., M.M. W. Watson et Alex. Lang. Boston—Merchants National Bank, M.M. Kiddcr, Peabody & Cie. Portland—Casco National Bank; Chicago, First National Bank; Cleveland, Commercial National Bank; Detroit, Mechanics' Bank; Buffalo, Farmers and Mechanics' National Bank; Milwaukee, Insurance Co. Bank; Toledo, Second National Bank; Helena, Montana, First National Bank; Fort Benton Montana, First National Bank.

**AGENTS EN EUROPE.**

Londres, Alliance Bank (limitée)  
 M.M. Glynn, Mills, Currie & Co.  
 M.M. Morton, Rose & Cie.  
 Anvers (Belgique), La Banque d'Anvers.  
 Collections faites dans toute la Puissance.—Retour prompt aux taux les plus bas.

**Banque Union du Bas-Canada.**

BUREAU PRINCIPAL, QUEBEC.

**Capital . . . . . \$2,000,000**

**DIRECTEURS.**

Andrew Thompson, Ecr. *Irésident.*  
 Hon. G. Irvine, *Vice-Président.*  
 W. Sharples, Ecr., | Hon. Thos. McGreevy,  
 D. C. Thomson, Ecr., | E. Giroux, Ecr.,  
 James Gibb, Ecr.  
 Caissier—P. MacEwen.  
 Inspecteur—G. H. Balfour.

*Succursales.*—Banque d'Épargnes (Haute-Ville), Montréal, Ottawa et Trois-Rivières.

*Agents à l'Étranger.*—Londres, The London & County Bank.—New-York, National Park Bank

Banques.

**La Banque Jacques-Cartier**

BUREAU PRINCIPAL, MONTREAL.  
 Capital autorisé, - - - - - \$500,000  
 Capital souscrit, - - - - - 500,000

**DIRECTEURS**

ALPH. DESJARDINS, Ecr., M.P., *Président.*  
 L. H. MASSUE, Ecr., *Vice-Président.*  
 J. L. CASSIDY, Ecr. | OL. FAUCHER fils, Ecr.  
 Ls. MONAT, Ecr. | J. B. RENAUD, Ecr.  
 LUCIEN HUOT, Ecr.  
 A. L. DE MARTIGNY, *Caissier.*

*Succursale de Beauharnois :*  
 A. CLÉMENT, Gérant.  
*Succursale de St. Hyacinthe :*  
 S. A. DUROCHER, Gérant.  
*Succursale de St. Rémi, P. Q. :*  
 CHARLES BÉDARD, Gérant.  
*Succursale de Valleyfield :*  
 C. F. IRISH, Agent.

*Agents à New-York,* National Bank of Republic.  
*Agents à Londres,* (Angleterre),  
 Glynn, Mills, Currie & Co.

**Banque Ville-Marie**

**Bureau Principal, MONTREAL.**

*Capital autorisé, \$500,000*  
*Capital souscrit, \$500,000*

**DIRECTEURS :**

W. WEIR, *Prés.*, J. G. GUIMOND, *Vice-Prés.*  
 A. DUBORD, J. G. DAVIE, C. F. VINET,  
 UBALDE GARAND, *Caissier.*

*Succursale de Berthier,* Z. LEFEBVRE, Gérant.  
*Succursale de Louiseville,* L. H. MINEAU, Gér.  
*Succursale de Nicolet,* C. A. SYLVESTRE, Gér.  
*Succursale de St-Jérôme,* J. A. THÉBERGE, Gér.  
*Agents à New-York :*  
 THE NATIONAL BANK OF THE REPUBLIC.

**La Banque Nationale.**

BUREAU PRINCIPAL: QUEBEC.

Capital autorisé, - - - - - \$2,000,000  
 Capital souscrit, - - - - - 2,000,000  
 Capital payé, - - - - - 2,000,000

**DIRECTEURS.**

Hon. ISIDORE THIBAUDEAU, *Président.*  
 JOSEPH HAMEL, Ecr., *Vice-Président.*  
 Hy. ATKINSON, Ecr., | O. ROBITAILLE, Ecr., M.D.  
 U. TESSIER, Ecr., jr., | E. BEAUDET, Ecr.  
 J. B. Z. DUBEAU, Ecr.  
 FRS. VÉZINA, *Caissier.*

*Succursale de Montréal :* C. A. Vallée, Gérant.  
*Succursale de Sherbrooke :* P. Lafrance, Gérant.  
*Succursale d'Ottawa :* Sam. Benoit, Gérant.

*Agents à New-York,* National Bank of the Republic.  
*Agents en Angleterre,* National Bank of Scotland.  
 A Paris, France, Alfred Grunebaum & Cie.  
 La Banque de Paris et des Pays-Bas.

**Crédit Foncier Franco-Canadien.**

**CAPITAL . . . . . \$5,000,000**

**PRÉSIDENT : L'Honorable E. Duclerc.**  
 Sénateur, Paris.  
**VICE-PRÉS. : L'Honorable J. A. Chapleau.**

BUREAU A MONTREAL:

**No. 114, RUE SAINT-JACQUES.**

La Société fait des prêts hypothécaires à long terme avec amortissement, et à court terme sans amortissement. Intérêt à six pour cent. Pour renseignements, s'adresser au Directeur,  
 E. J. BARBEAU.

**DIVIDENDE AVIS**

Est par le présent donné qu'un dividende de **deux et demi pour cent** (2½ p. 100) sur le capital payé de LA BANQUE JACQUES-CARTIER a été déclaré pour le semestre courant, et sera payable au Bureau de la Banque, en la cité de Montréal, le et après le **PREMIER DECEMBRE PROCHAIN**. Les livres de transfert seront fermés du 16 au 30 novembre prochain inclusivement.

Par ordre du Bureau,  
 A. L. DEMARTIGNY,  
*Caissier.*

**DIVIDENDE AVIS**

Est par le présent donné qu'un dividende de **deux et demi pour cent** (2½ p. 100) sur le capital payé de LA BANQUE VILLE-MARIE a été déclaré pour le semestre courant, et sera payable au bureau principal de la dite banque, à Montréal, le et après

**JEUDI, LE 1er DECEMBRE PROCHAIN**. Les livres de transfert seront fermés du 21 au 30 novembre, ces deux jours inclusivement. (Par ordre du Bureau de direction),  
 UBALDE GARAND,  
*Caissier.*

**Cartes Professionnelles.**

**MOUSSEAU, ARCHAMBAULT & MONK**  
 AVOCATS

No. 7, Rue St-Jacques, Montréal.

L'Hon. J. A. MOUSSEAU, C. R. et M. P., Membre du Conseil Privé.  
 J. L. ARCHAMBAULT, B.C.L.  
 F. D. MONK, B.C.L.

**ARCHAMBAULT & DAVID**  
 AVOCATS

No. 131, Rue Saint-Jacques

[Porte voisine du St. Lawrence Hall]  
 MONTREAL.

Cartes Professionnelles.

**LORANGER, LORANGER & BEAUDIN**  
AVOCATS

No. 204, Rue Notre-Dame

MONTREAL.

**MERCIER, BEAUSOLEIL & MARTINEAU**  
AVOCATS

No. 55, Rue Saint-Jacques

MONTREAL.

**PAGNUELO & ST. JEAN**  
AVOCATS

34, RUE ST-JACQUES

MONTREAL.

**PREVOST & ST. JULIEN**  
AVOCATS

No. 111, Rue Notre-Dame

MONTREAL.

**PREFONTAINE & MAJOR**  
AVOCATS

No. 14, Rue Saint-Jacques

MONTREAL.

**GIROUARD & WURTELE**  
AVOCATS

No. 319, Rue Notre-Dame

MONTREAL.

**DUHAMEL & RAINVILLE**  
AVOCATS

No. 64, Rue Saint-Jacques

MONTREAL.

**Bretelle Athlétique**

Patentée au Canada, 18 Janv. 1880; aux Etats-Unis, 2 mars 1880; en Angleterre, 9 mars 1880.

La Bretelle s'ajustant d'elle-même n'a pas d'élastique. Les Cordes courent sur des Poulies.



La Bretelle s'ajustant d'elle-même n'a besoin que d'être essayée pour convenir de quelle est la MEILLEURE EN USAGE.

**TURNER BROS.**

Patentés et Fabricants,

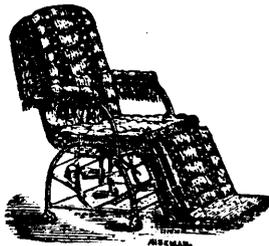
No. 164, RUE MCGILL, MONTREAL,  
No. 681, Rue. Washington Boston.

**FAUTEUIL AJUSTABLE**

Perfectionné de Wilson

DERNIER BREVET, 1877.

50 CHANGEMENTS DE POSITION.



Ne pas manquer de le voir en usage à l'Exposition.

**M. G. EDSON & CIE.,** Propriétaires,  
Droguistes en Gros, Montreal.

**La Manufacture de Couvertures de Napanee.**

OFFRE AU COMMERCE EN GROS  
Couvertures blanches,  
Couvertures de campement  
et de chevaux.

Demandez des échantillons et les prix.

**ARTHUR TOOMEY,**  
NAPANEE, Ont.

**THE NAPANEE BRUSH CO.**

Fabricants de

**Pinceaux à Manches Perfectionnés**

(Patentée 31 Août 1876.)

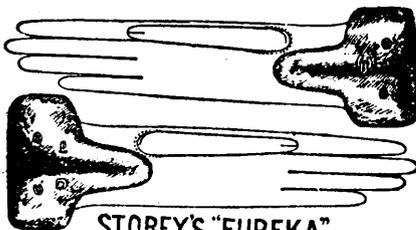
Toute espèce de Brosses et de Pinceaux se trouve en magasin, ou sera exécutée sur ordre. Les ordres par la poste recevront une prompte exécution. Listes de prix courant, illustrées, envoyées sur demande.

**J. N. HICKEY, Agent.**

6, Corn Exchange, Montréal.

The Napanee Brush Co., Napanee, Ont.

**W. H. STOREY & SON**  
FABRICANTS DE GANTS  
ACTON, Ont.



**STOREY'S "EUREKA"**  
SPRING GLOVE FASTENER, PAT?

"Storey Eureka," Fermeture de Gants paten. ée.

Les GANTS et les MITAINES les plus recherchés sont fabriqués par nous dans les genres les plus nouveaux.

Nous sommes les inventeurs et les propriétaires de la Patente du Fermeoir à ressort de GANT "EUREKA," si justement reconnu comme le plus parfait.

Il est patenté au Canada, aux Etats-Unis et en Angleterre.

BRANCHES A L'ETRANGER:

Spruce Street, NEW-YORK, Etats-Unis.  
Lime Grove, BIRMINGHAM, Angleterre

**MACKINNON & SHARING**

Fabricants et Imprimeurs de

**Sacs de Papier**  
et de Sacs a Farine,  
**Papier d'Emballage,**  
**Papeterie,**  
Ficelles, etc.,

293 ET 295, RUE SAINT-PAUL  
MONTREAL.

**MacLEAN, SHAW & Cie**

MARCHANDS ET IMPORTATEURS DE

**Fourrures,**  
*Pelleteries brutes*  
et apprêtées

— AUSSI —

Importateurs à ordre pour les Jobbers  
et les acheteurs en gros.

MAISONS A LEIPSIG, MOSCOU ET MONTREAL.

**Notes Commerciales.**

Les marchands de la campagne peuvent en toute confiance s'adresser par lettre aux maisons dont elles trouveront l'annonce dans le *Moniteur du Commerce.*

La Banque de Hamilton paie un dividende semestriel de 3½ pour cent et la Banque d'Ottawa un dividende semestriel de 3 pour cent.

On publie l'avis d'une demande de charte par la "Compagnie d'Assurances Maritimes du St.-Laurent," de Montréal.

La choucroute est bien demandée pour l'exportation; on rapporte la vente, samedi dernier de 100 barils à \$7.50c.

Une maison de Portland, a fabriqué cette année 530,000 boîtes de maïs sucré en conserve dont 300 tonnes ont été expédiées à l'Ouest.

MM. Gooderham et Worts se sont entendus avec MM. Thompson, Blong et Cie., qui doivent leur nourrir cet hiver à l'étable 3,000 bestiaux qu'ils destinent à l'exportation en Angleterre au printemps.

La nouvelle ligne de bateaux à vapeur entre Montréal et Bristol, Angleterre, qui a été établie cette année, a eu un succès tel qu'on a été obligé d'appréter un autre navire pour faire convenablement le service.

On lit dans la *Gazette du Canada* un avis portant qu'on demandera au parlement à sa prochaine session un acte à l'effet de constituer légalement une banque sous le nom de "The First National Bank of Canada." Le siège des affaires sera à Oshawa, Ontario.

Sir HUGH ALLAN, FRANCIS SCHOLES, J. O. GRAVEL,  
Président. Gérant. Sec.-Trés.

## Cie. Canadienne de Caoutchouc DE MONTREAL.

Cette Compagnie manufacture:  
**Chaussures en Caoutchouc et de Fentre,**  
**Courroies de Transmission,**  
**Garnitures de Pistons,**  
**Tuyaux pour Machines,**  
**Reservoirs, Pompes, etc.**

Bureau et Magasins, 335 rue St-Paul } Montréal  
Manufacture, Carré Papineau }  
SUCCURSALE:  
45 RUE YONGE, TORONTO.

## M. LEFEBVRE & Cie.

FABRICANTS DE  
**VINAIGRES PURS**  
ET D'ESPRITS METHYLATISÉS

Vinaigre Impérial, triple force,  
Vinaigre de Vin de la Côte d'Or et de  
Vin Blanc,  
Vinaigre à conserver.

**25, RUE GOSFORD, MONTREAL.**

### A VENDRE

A arriver par prochain Steamer de Terre-neuve:  
**HUILE PALE de LOUP-MARIN,** raffinée à la  
vapeur.  
**HUILE PURE de FOIE de MORUE.**  
MORUE SECHE.  
**JOHN BAIRD & Cie.,**  
191, Rue des Commissaires, MONTREAL.

Les exportations de blé et de farine de Californie pendant le troisième trimestre de cette année sont les plus considérables qu'on ait encore vu pour un même espace de temps.

On a tondue dans l'Etat de Michigan plus de 2,000,000 de moutons et la laine obtenue se monte, d'après les chiffres officiels, à 10,974,163 livres, ou près de 5½ livres par tête.

L'Etat de New York est celui des Etats-Unis qui produit le plus de foin. En 1879 la valeur du foin récolté dans cet Etat était de \$60,267,240.

La nouvelle compagnie du gaz de St-Hyacinthe doit commencer dans quelques jours à approvisionner la ville, depuis que la dernière compagnie a cessé ses affaires en juillet dernier, la ville se trouvait sans gaz.

M. J. Brousseau, de la maison Brousseau et frère, marchands de nouveautés, et M. E. H. Richu, libraire de St-Hyacinthe, qui étaient allés en Europe pour affaires commerciales, sont de retour.

Si les travaux continuent à être poussés avec la même activité, la filature de coton de Kingston pourra commencer ses opérations dans six semaines environ. La maçonnerie en briques est presque terminée. Les machines seront mises en place le mois prochain

## T. McIlroy, Fils

Marchand d'Articles de Caoutchouc de toute espèce

Seul Dépositaire dans le Canada du Tuyau pour les Pompes à Vapeur pour Incendie de la célèbre marque LA CROIX de MALTE, et aussi du Tuyau pour Pompes à Feu Le BAKER MULTIPLE.

Tissu Cylindrique en Caoutchouc, doublé en Coton. Le Tuyau en Coton le plus fort et le plus pliant. Fournitures de toute espèce pour le Département du Feu.

Echantillons et Prix adressés sur demande.

Magasin Nos. 10 et 12, King Street East TORONTO.  
P. O. Boite 556.

## C. PRATT & CIE., New-York

Seuls Propriétaires et Fabricants de  
**L'Huile Astrale**

DE  
**PRATT**

**Non Explosive**

ET BRULANT

**SANS FUMÉE NI ODEUR.**

**CLAVERING PEVERLEY,**  
Seul Agent pour le Canada.  
56 Rue de la Fabrique | 255 Rue St-Jacques  
QUEBEC. | MONTREAL.

## THE PORTLAND KEROSENE OIL CO.

ETABLIE EN 1859.

Le roussigné a été nommé Seul Agent à Montréal pour la vente des Huiles épurées de la Portland Kerosene Oil Co., couleur d'eau, Ligonia et de Cristal.

Incomparable sous le rapport de la couleur et produisant une lumière brillante.—Elle ne détruit pas la mèche et ne produit aucune fumée ou odeur désagréable.—Chose importante par un temps froid lorsqu'il est difficile de bien aérer les maisons.—Vu qu'elle n'est pas explosive, il n'est d'en faire un seul essai pour constater sa supériorité sur toutes les autres huiles.—La Compagnie du Grand Tronc et la Compagnie de Navigation du Richelieu et d'Ontario ne font usage qu' de ces huiles.

En vente chez les principaux Epiciers et Marchands d'Huiles, et en gros par char ou baril chez

**JOHN RHYNAS,**  
No. 431, Rue St-Paul, Montréal.

On offre aussi en vente Huile à brûler, Naphthas et Cire parfumés fabriqués par la Compagnie The Portland Kerosene Oil.

## A. CUSSON

185 RUE ST. PAUL,  
MONTREAL,  
A TOUJOURS EN MAINS:  
**Mélasse des Barbades et Trinidad,**  
en tonneaux, barriques et en quarts,  
**Poissons, Huiles, etc.**  
**Assortiment de Thé,**  
**Sucres et Liqueurs, EN GROS.**

## Couleurs Anilins.

Demandez des Echantillons et les Prix à la maison de confiance pour les TEINTURES ANILINE.

**EMIL THOURET & CIE.**  
NO. 15 RUE LEMOINE  
MONTREAL.

D'après un tableau publié par l'*Echo Forestier*, il est entré dans le port de Dieppe (France) pendant le mois d'août 44 navires chargés de bois, dont le plus grand nombre venait de Hernosand et de Sundswall (Suède), de Riga et de Kotka (Russie).

Les cultivateurs de tabac doivent se rappeler que leur temps est plus précieux en été qu'en hiver et qu'en hiver ils ont tout le temps nécessaire pour assortir leur tabac. Le temps passé à assortir la récolte de tabac d'une manière rationnelle, est loin d'être perdu; car le tabac bien assorti se vend beaucoup mieux sur tous les marchés du monde.

Pour donner une idée de l'étendue du commerce du fil en bobines, il suffit de constater que l'on a vendu, l'année dernière, 20,000,000 de douzaines de bobines, ou 240,000,000 de bobines de fil en six, sans compter le fil en trois et les bobines de 500 et de 2,400 verges préparé pour les manufactures. La mesure la plus commune aux Etats-Unis est 20½ verges à la bobine; en Angleterre, elle varie de 60 verges à 100, 200, 500, etc., à la bobine.

La plupart des provinces de la Grèce tirent un grand parti de la culture du raisin appelé raisin de Corinthe (currant). On ignore comment il se fait que ce raisin du Peloponèse croisse avec de si petites baies, et sans pépins. On le trouve même à l'état sauvage dans ce qui fut autrefois l'île de Pelops et qui le sera encore lorsque le canal de Corinthe sera percé. Ce commerce est la principale richesse de la

Grèce, et le seul peut-être qui la sauve de la banqueroute.

On fait avec des matières végétales une espèce de cuir qui sert à une foule d'usages. On le fait en lanières de cinquante verges de long et de dix-huit pouces de large. Le caoutchouc entre pour une proportion considérable dans ce cuir artificiel, mais les procédés de fabrication demeurent un secret. On l'emploie pour la reliure, les harnais, etc. On peut le faire de toute épaisseur demandée, on peut l'étirer et le cimenter.

Le professeur Munroe d'Annapolis, prétend que les acides de fruits ordinaires, tels que ceux qui contiennent les pommes, les tomates, la rhubarbe, les citrons, etc., agissent tous sur le zinc. Il rapporte le cas d'une personne qui avait été très malade pour avoir mangé des fruits conservés. L'analyse n'ayant découvert que du zinc dans les fruits. On ne devrait pas employer pour les conserves de fruits que des bocaux de verre.

On se rappelle le fameux avis donné par un père à son fils pour augmenter sa fortune: **Plante des arbres, mon garçon, ils grandissent pendant que tu dors. Cet avis sage peut-être modifié ainsi:**

**Inserez beaucoup d'annonces, hommes d'affaires, elles travaillent pour vous pendant que vous dormez. Ce que le phosphore est pour la terre, l'annonce l'est pour les**

**Hart Emery Wheel Co.**

[LIMITÉE]

MANUFACTURE DES

Célèbres Meules d'Emery, Consolidées

Par un Grillage central en Laiton  
HAMILTON, Ont.

Demandez la Circulaire.



Les soussignés viennent de recevoir:

MARQUE DU GASTOR

**Graisse pour Essieux**

No. 1 et No. 2

Pour le prix, voir le prix courant du *Moniteur*.

EMIL POLIWKA &amp; CIE.,

22, 34 et 36, Rue St-Sacrement,  
MONTREAL.**A. RACINE & CIE.**

IMPORTATEURS DE

Marchandises Françaises

ANGLAISES ET AMERICAINES

Nos. 334 et 336, Rue St. Paul

ET

No. 169 RUE DES COMMISSAIRES  
MONTREAL.

Pendant le mois de septembre et jusqu'au 24 octobre on a exporté de St-Jean, N. B. aux Etats-Unis 55,639 minots de pommes de terre. Les exportations l'année dernière s'étaient montées à 5,520 minots en septembre, et 45,391 minots en octobre. Depuis le premier octobre jusqu'à jeudi dernier, il en est arrivé 94 chars représentant 30,110 minots, par l'Intercolonial seulement. Les prix ont haussé récemment.

Les opérations du commerce de bois au Nouveau-Brunswick ont été très-satisfaisantes sous tous les rapports. Les ouvriers ont eu de bons salaires, les attelages n'ont pas été hors de prix et les denrées alimentaires ont été à bon marché. Les rivières ont eu assez d'eau pour donner un flottage rapide et constant, et les scieries ont été constamment approvisionnées. Les navires n'ont point fait défaut pour expédier le bois et les prix du fret ont été bas quoiqu'un peu plus élevés que l'année dernière. On prédit que la coupe de l'hiver prochain sera supérieure à celle de la dernière saison.

M. Alphonse Turcotte, qui a été plusieurs années dans les bureaux de Messrs Lajoie, Percault & Seath, syndics-officiels et jusqu'à ces derniers temps engagé dans le commerce de librairie, vient de faire l'acquisition au comptant, à Ste-Anne du bout de l'Isle, du magnifique stock de Messrs Westgate Bros. Ces derniers avaient déjà un magasin à Mont-real et leurs occupations ne leur permettaient pas de s'occuper plus longtemps de la branche de Ste-Anne.

Nous félicitons M. Turcotte de cette acquisition, vu les immenses travaux qui doivent se faire dans le courant de l'hiver dans cette localité, plus de \$300 par semaine seront versés à Ste-Anne pendant l'exécution des travaux.

**CH. BOECKH & SONS**

FABRICANTS ET MARCHANDS DE

**Brosses, Balais**

ET

**USTENSILES EN BOIS**

Manufacture et Magasin:

80, York, et 12, Clarence Streets

TORONTO, Ont.

Catalogue illustré envoyé sur demande.

FABRICANTS DES MEILLEURES

**ORGUES**

dans le monde, construits sur de nouveaux principes.

Demandez les

PRIX et les CIRCULAIRES

GUELPH, Ont.

Conserves diverses de Batty

**C. H. BINKS & Cie.**28, Rue Lemoine  
MONTREAL.

D'après des informations officielles, il y a aux Etats-Unis cinquante six moulins à extraire l'huile de la graine de coton; la plupart de ces moulins sont établis dans les Etats du Sud-Ouest. Ils emploient chaque année environ 410,000 tonnes de graine. Le procédé d'extraction est le suivant: on nettoie la graine, on la hache menu, on la place entre des nattes de crin et on la soumet en cet état à une pression obtenue par un pouvoir hydraulique. On met l'huile immédiatement en baril ou bien on la traite par la *caustic soda*, pour en obtenir environ 82 pour cent d'huile pure ou raffinée. La production totale atteint environ 15,000,000 de gallons chaque année. On dit que 10,000,000 de gallons de cette huile est employée aux Etats-Unis pour falsifier l'huile d'olive. La plus grande partie de l'huile d'olive consommée aux Etats-Unis n'est autre chose que de l'huile de coton parfumée avec un peu d'huile d'olive importée.

D'après des statistiques compilées par le *Journal de la société des agriculteurs de France*, l'Europe commence à se déboiser. La Suède et la Norvège qui font encore une immense exportation de pin sont obligées d'acheter leur chêne en Pologne. En Russie, les forêts des rives de la Baltique et des provinces du Sud, sont si rapidement détruites que la proportion des forêts à la superficie de l'empire n'est plus que de un sur dix. L'Allemagne possède environ 34,000,000 d'acres de forêts, dont 20,000,000 en Prusse. On les évalue £500,000,000 et elles produisent un revenu annuel de £10,000,000. On prend beaucoup de soin, en Allemagne, des forêts de l'Etat; la Prusse seule dépense £100,000 par année, en plantations nouvelles. Les importations de bois y surpassent les exportations de plus de deux millions de tonnes. En Dane-

**Globe Tobacco Company**

DETROIT, Mich. et WINDSOR, Ont.

La plus grande manufacture de Tabac coupé dans le monde.

**Spécialités:****GLOBE FINE CUT CHEWING**

Un tabac agréable, fort et durable. Reconnu le meilleur au monde.

**VICTORIA FINE-CUT CHEWING**

Un tabac doux et plaisant. Depuis 25 ans la marque en vogue au Canada.

**GOLD-FLAKE CUT PLUG SMOKING**

Le meilleur tabac à fumer préparé dans quelque contrée que ce soit.

**WINDSOR SMOKING MIXTURE**

Un bon tabac à fumer pour peu d'argent,

**WIG-WAG SMOKING**

Une marque en grande faveur au Canada.

**GOLD-FLAKE CIGARETTES**

Les plus pures, les plus délicates, les plus douces et les meilleurs qui aient jamais été faites, avec ou sans nos bouts d'ambres patentés.

Tous nos articles sont élégamment et solidement emballés et entièrement garantis.

Les prix seront sur demande adressés aux maisons de gros de premiers rang.

mark les bois qui réussissent le mieux sont le chêne et le hêtre, mais le commerce de bois de ce pays est très restreint. L'Autriche-Hongrie possède plus de 43,000,000 d'acre de forêts; mais dans l'Autriche proprement dite, l'état n'est propriétaire que de sept pour cent de ces boisés. La Serbie et la Roumanie ont de magnifiques forêts. L'Italie qui possède 14,000,000 d'acres de boisés ne fait de cet article qu'un commerce insignifiant. Il en est de même de l'Espagne où les forêts couvrent 8,500,000 acre, tandis que le Portugal, qui n'a que 1,000,000 d'acres en forêts, en fait un commerce considérable. Les exportations de bois de la Suède et de la Norvège se montent annuellement à £32,000,000. La Russie consomme chaque année pour £36,000,000 de construction et en exporte pour £4,800,000. En Autriche-Hongrie, les exportations excèdent les importations d'une valeur de £4,800,000. La France importe une valeur de £8,000,000 et exporte une valeur de £1,200,000. L'Angleterre importe environ £10,000,000 et la Hollande environ £2,000,000.

Le gouverneur de l'Illinois a prohibé, par une proclamation, l'importation dans cet Etat du betail des Etats de l'Est, atteint de pleuro-pneumonie.

Un éleveur à Cincinnati, appartenant à la compagnie "Ohio et Mississippi" contenant 125,000 minots de grain est devenu la proie des flammes.

En écrivant aux personnes qui annoncent dans le "Moniteur du Commerce," mentionnez que vous avez vu leur annonce dans le "Moniteur."

**BISCUITS!****Biscuits de Viau & Frere**

PREMIER PRIX A L'EXPOSITION DE MONTREAL, 1881  
 PREMIER PRIX A L'EXPOSITION DE MONTREAL, 1880  
 PREMIER PRIX A L'EXPOSITION DE QUEBEC, 1877

**Farine Préparée.**

PREMIER PRIX décerné à l'EXPOSITION de 1881 à cette FARINE par un Jury composé en partie de Chimistes après analyse.

**VIAU & FRERE, 518 à 524, Rue Ste-Marie, Montréal.**

Le commerce doit toujours avoir en magasin un stock de ces deux articles pour lesquels la demande de la consommation est incessante.

**SENECAL, CADIEUX & CIE.**

IMPORTATEURS

**d'Epicerie, Vins, Liqueurs, Provisions**

**CIGARES ET TABACS**

**Nos. 278, Rue St-Paul, et 121 et 123, Rue des Commissaires**

L. H. SENECAI.

**MONTREAL.**

L. A. CADIEUX.

Une maison de produits chimiques de Philadelphie a acquis les mines de phosphate "Capel," près de Buckingham, et doit, dit-on, commencer l'extraction en novembre.

L'essai d'exportation de planches sciées d'Ottawa à Glasgow a parfaitement réussi. Les planches ont été expédiées jusqu'à Québec par chemin de fer.

La pauvreté de la récolte de haricots blancs a causé une grande excitation sur tous les marchés des Etats-Unis. Cette récolte est également au-dessous de la moyenne au Canada.

Les cultivateurs de Dighton, Mass., ont récolté cette année 4,000 minots d'oignons et la plupart d'entre eux ont pu se convaincre que la culture des oignons est plus profitable que celle des fraises.

La nouvelle fabrique de beurre et de fromage de St. Denis de Kamouraska établie ce printemps, a produit depuis le commencement de ses opérations 50,000 livres de fromage et une immense quantité de beurre. Le tout était acheté d'avance pour l'exportation.

La "Queen City Refining Co" a été constituée en corporation par Lettres Patentes. Les opérations de la Compagnie consisteront dans la fabrication de sirops, de sucres, d'amidon et de tous les produits du grain. Le capital social est \$100,000; le siège des affaires à Toronto, et les premiers directeurs sont MM. W. S. Wood, de Hamilton et G. W. Warner, J. H. Burns, M. D. A. W. Robertson, et Thomas Scott, de Toronto.

Un char plateforme vide, pèse 18,000 livres, un char couvert, 26,000 livres, un wagon de voyageurs, 36,000 livres et quelquefois plus; une locomotive ordinaire pèse 80,000 livres. Une paire de roues de char pèse 500 livres.

Les détenteurs de billets de la Mechanics' Bank sont prevenus que s'ils ne produisent leurs billets chez les syndics avant la confection de la dernière feuille de dividende, ces billets perdront toutes leur valeur. Le dividende final doit être annoncé sous peu par les syndics.

On est à couper plusieurs centaines de cordes de noyer amer dans les bois des environs d'Addison, Vermont, pour fabriquer des jongs à bœufs. On paie ce bois \$8.00 la corde livré à quai où à une station de chemin de fer. Ces jongs sont principalement destinés à l'exportation dans le sud de l'Afrique ou au Brésil.

On a expédié d'Ottawa à Boston la semaine dernière des quantités considérables de pommes de terre, de beurre et d'œufs, et plusieurs chars de choux. Un commerçant a acheté 16,000 minots de pommes de terre pour les expédier au Michigan. Mais le prix de cet article ayant baissé aux Etats-Unis, l'activité s'est probablement ralentie.

Un homme d'Oswego, N. Y., a fait provision de trente minots de marrons pour nourrir sa vache cet hiver. Il a payé des enfants 8cts. par minot pour recueillir ces marrons. Il prétend que sa vache les préférera, une fois sus, au meilleur foin, et que cette nourriture a un bon effet sur la production du lait.

**THOS. TIFFIN & CIE.**

**212, RUE ST-PAUL, MONTREAL.**

Offrent en vente au plus bas prix du marché

400 Tonnes de MELASSE des BARBADES,  
 50 Tierçons " "  
 50 Barils " "  
 22 Boucauts SUCRE "

Ex Brigantin FEODORE, en déchargement, et aussi ex Chemin de fer du Grand Tronc: 300 Tonnes M-lasse Trinidad, 500 Boîtes Thés Verts 1er choix, 1000 Boîtes excellents Thés du Japon.

Ils ont aussi constamment en magasin un assortiment des plus complets de POISSONS et d'EPICERIES en général.

**CHS. LACAILLE & Cie**

IMPORTATEURS

**D'EPICERIES, VINS ET LIQUEURS**

**329 RUE ST-PAUL, et**

**14 RUE ST-DIZIER**

**MONTREAL.**

Informent les Messieurs du Clergé et le public qu'ils viennent de recevoir une congnation de

**VIN de MESSE SICILE**

[INGHAM & CIE., COLLI.]

D'après l'analyse et les certificats que nous avons de Mgr l'Archeveque de Québec et de Mgr de Montreal, ce Vin est considéré comme étant un des plus purs pour le Saint Sacrifice.

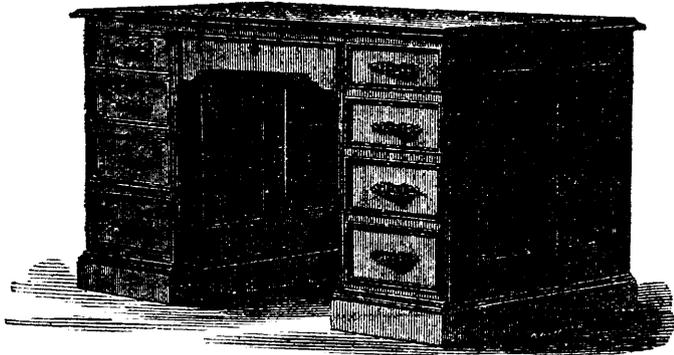
Le Bulletin de New-York dit que depuis quelques années le Canada fait une concurrence active aux Etats-Unis pour la fabrication et l'exportation du fromage. Il admet aussi que le beurre des crèmeries et le fromage des fromageries de l'Ouest sont égaux sinon supérieurs aux produits de l'Est.

La récolte des pommes de terre aux Etats-Unis est de 64,000,000 de minots environ au-dessous de la moyenne. Le rendement dans l'état de New-York est bien inférieur à ce qu'on espérait. La farine, les haricots et les pommes de terre étant chers, on inventera probablement quelque chose pour les remplacer.

Le parfum des fleurs semble avoir quelque rapport avec leur couleur. Le nombre des fleurs blanches odorantes est plus élevé que celui des fleurs d'autres couleurs. Viennent ensuite et par ordre les fleurs jaunes, rouges, bleues, violettes, vertes, oranges, brunes et noires.

La nouvelle compagnie de manufacture de tricots, connue sous le nom de "Abel Hosiery Co.," ne trouvant pas à St-Hyacinthe un bâtiment convenable pour sa fabrication, s'est décidée à construire une manufacture sur l'emplacement de la compagnie manufacturière, et les travaux ne pourront pas être terminés avant le printemps prochain. La compagnie, néanmoins, à l'aide de quelques machines, va commencer dès à présent la fabrication des mitaines dans un des bâtiments de la compagnie manufacturière. Le capital souscrit du "Abel Hosiery Co." est de \$50,000, et 75 hommes et 25 femmes trouveront un emploi constant dans ses ateliers.

# TEES & CO., Bureaux pour Offices.



BIBLIOTHÈQUES SUR PIVOTS, etc., etc.

DEMANDEZ LE CATALOGUE.

TEES & Cie.,  
No. 11, Rue St-Bonaventure, Montreal.

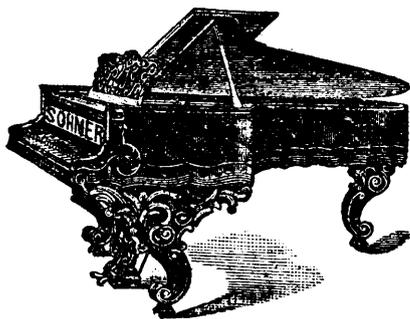
## JAMES H. MICHAUD & CIE. COURTIERS DE STOCKS

No 117, Rue St. François-Xavier, Montréal.

Vendent et achètent toutes valeurs cotées à la Bourse de New-York, sur une marge de 2 pour cent et au-dessus sur la valeur nominale.  
Commission un huitième p. c. pour l'achat et un huitième p. c. pour la vente; un seizième de p. c. en sus sur tous les comptes réglés dans 90 jours. Les valeurs sont portées sans intérêt.  
Pour des lots de moins de 25 actions, la marge exigée est de 5 p. c.,  
Les options sur le marché de Chicago sont traitées à des conditions également favorables.  
Les ordres limitant la responsabilité du client au montant de la marge sont acceptés. On traite par correspondance avec les spéculateurs du dehors. Les ordres reçus par le télégraphe ou par la malle reçoivent une attention immédiate.

EXPOSITION  
DE  
MONTREAL, 1881.

DIPLOME D'HONNEUR,  
PREMIER PRIX,  
MENTION HONORABLE.



EXPOSITION  
DE  
Philadelphie 1876

PREMIERE MEDAILLE  
DE MERITE  
ET DIPLOME D'HONNEUR.

# SOHMER

SEULS AGENTS EN CETTE PROVINCE:

## Lavigne & Lajoie

No. 265, RUE NOTRE-DAME, MONTREAL.

LAVIGNE & LAJOIE ont de plus un Assortiment de Pianos Goldsmith, Wheelock et autres Manufactures de New-York, choisis chez les manufacturiers par Ernest Lavigne lui-même. Aussi, Pianos Chickering, Decker Bros., Metropolitan, etc., de seconde main.

Musique, Instruments, etc.

Réparations et Accord de Pianos faits avec soin et diligence.

Fonderie Wellington,  
84 a 90, RUE WELLINGTON  
MONTREAL

H. PREVOST & CIE.  
FABRICANTS DE

Candelabres et Appareils pour Lampes

Dessins les plus nouveaux.  
Fontes de toute espèce faites sur commande.  
De mandez un catalogue.

## NOEL PRATT & CIE.

No. 522, RUE CRAIG  
MONTREAL

Ont reçu un PREMIER PRIX et un DIPLOME pour leur Mobilier de Chambre a Coucher, et un PREMIER PRIX pour leurs Chaises-Sofas combinées.

PLUS BAS PRIX AU COMPTANT.

### Chemin de Fer du Sud-Est

- ET -

"Montreal & Boston Air Line"

La seule ligne possédant de magnifiques Chars-Palais faisant le service entre

MONTREAL ET LES MONTAGNES BLANCHES  
SANS CHANGER DE CHARS.

La ligne la plus courte et la plus facile pour se rendre à

Concord, Manchester, Nashua, Lowell, Worcester, Providence, BOSTON

et dans toutes les villes des Etats de la Nouvelle-Angleterre et dans les Cantons de l'Est.

Le et après LUNDI, le 17 OCTOBRE, les convois du chemin de fer "South Eastern" arriveront à la Gare Bonaventure et en partiront aux heures suivantes:

Départ de Montréal

8.30 h. a.m.—Train Express, service de jour pour les Montagnes Blanches et Boston, avec magnifiques Wagons-Palais, de Montréal à Boston.

5.30 h. p.m.—Express de nuit pour Boston, avec Chars-Dortoirs.

Arrivée à Montréal

9.05 h. a.m. — Express de nuit de Boston, avec Wagons-Dortoirs.

9.15h. a.m.—Train local de Knowlton et stations intermédiaires. Le lundi, ce train arrive à 8.25 A.M., au lieu de 9.15 A.M.

8.45 h. a.m.—Train Express de jour de Boston, Montagnes Blanches et Portland, avec magnifiques Wagons-Palais, de Boston à Montréal.

Les Wagon-Salons qui font le trajet entre Montréal et les Montagnes Blanches sont les plus beaux sous tous les rapports qui existent à la Gare Bonaventure, et les Wagons-Dortoirs, Pullman, attachés aux convois entre Boston et Montréal, sont incomparables. On ne change pas de wagons entre Montréal et Boston, les mêmes wagons font le trajet en entier.

Les bagages sont examinés et enregistrés par les officiers de la douane à la Gare Bonaventure, ce qui évite du trouble aux voyageurs, à la frontière; les bagages sont aussi enregistrés pour les principales villes de la Nouvelle-Angleterre, les Montagnes Blanches, etc.

Pour l'achat des billets, s'adresser au No. 202, Rue St-Jacques, à l'Hôtel Windsor et à la Gare Bonaventure.

H. P. ALDEN, Surintendant du trafic. GUSTAVE LEVE, Agent pour le transport des passagers.

BRADLEY BARLOW, Président et Gérant Principal.

**A. MATIGNON & CIE.**  
**COGNAC**  
FRANCE.

Eaux de Vie françaises des récoltes de 1840 à 1878.

**E. & C. GURNEY & Cie.**  
FABRICANTS DE

**Poëles, Fourneaux, Grilles, Régistres**

**BALANCES**

**TUYAUX EN FONTE**

**Fournitures de Plombiers et Appareils pour Fournaises à Air chaud,**

**Fournaises à Air chaud et Eau, combinés.**

**337 Rue St-Paul, et 6 Rue LeRoyer**  
MONTREAL.

**Farine Hongroise**

PATENTE OGILVIE.

Cette farine manufacturée par le NOUVEAU PROCÉDÉ DE ROULEAUX est faite de Blé de Printemps de qualité de choix, qui contient une bien grande proportion de gluten et qui, par suite de la force supérieure de la farine, donne de 40 à 60 lbs. de pain de plus au baril que la farine faite de Blé d'Hiver. Cette farine paten-tée demande plus d'eau dans la pâte et est beaucoup plus nourrissante et plus saine que la farine ordinaire. Le Pain fait de cette farine reste tendre pour plusieurs jours.

OGILVIE & CIE.. Glenora Mills,  
Et No. 33 Rue des Enfants Trouvés, Montréal.

**La Poudre à Boulanger**  
"COOK'S OWN"

Prétend être la meilleure de toutes parce que : Elle est saine et nutritive, ainsi que le prouvent non pas des fabricants intéressés, mais des chimistes de la valeur du Prof. JOHN BAKER EDWARDS, Analyste du Gouvernement, Montréal; du Prof. F. A. H. LARUE, Analyste du Gouvernement, Quebec; de M. H. H. CROFT, Professeur de Chimie, Toronto; du Prof. DOREMUS, New-York; du Prof. B. SILLIMANS, Collège Yale; des Profs. AITKENS et WILSON, Baltimore, et autres Messieurs également distingués.

Elle donne plus de valeur pour le prix que toutes les autres.

Elle est la meilleure, parce qu'elle ne trompe jamais les espérances de la cuisinière, et lui épargne bien des contrariétés.

Demandez la poudre COOK'S OWN, dont le nom est enregistré comme faisant partie de la marque de fabrique des fabricants.

ELLE EST FABRIQUÉE PAR

**HOSSACK, WOODS & CIE.,**  
QUEBEC.

Etabli en 1858.

**E. H. KELLOGG**

**17, Cedar Street, New-York.**

Fabricant d'HUILES les plus en usage pour MACHINES, BROCHES, PHARES et OYLINDRES. Seul fabricant de l'huile renommée dans le monde entier.

**l'Huile anté-corrosive pour Cylindres**

si connue et si populaire parmi les consommateurs les plus grands et les plus difficiles des Etats-Unis, de la Grande-Bretagne, de l'Allemagne et du Canada.

**C. F. BEAUCHEMIN**

MARIEVILLE, P.Q.

FABRICANT DE

**Chapeaux de Feutre et de Paille.**

1<sup>er</sup> PRIX à L'EXPOSITION 1881.

**ARMAND BEAUDRY**

IMPORTATEUR DE

**Diamants, Montres, Bijouteries, Argenteries**

**269, RUE NOTRE-DAME**

MONTREAL.

**W. B. DESMARTEAU & CIE.**

IMPORTATEURS

**d'Epicerie, Vins, Liqueurs,**

**Cigares, Lard, Saindoux, etc.**

Assortiment considérable de Vins de Sicile certifié pour le SAINT SACRIFICE de la Messe

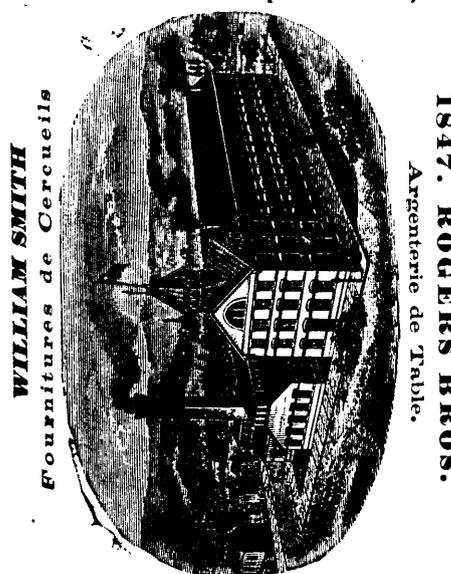
**Nos. 281 à 285, RUE ST. PAUL**

Coin de la Rue St. Gabriel,

MONTREAL.

**P. M. GALARNEAU & CIE.**  
 IMPORTATEURS DE  
**MARCHANDISES**  
 Françaises, Anglaises et Américaines  
 Une attention toute spéciale est donnée aux  
**MARCHANDISES CANADIENNES.**  
**350, RUE ST-PAUL**  
 ET  
**185, RUE DES COMMISSAIRES**  
**MONTREAL.**

**MERIDEN BRITANNIA CO.**  
 MANUFACTURE  
 d'Articles fins de Plaque Galvanique.



WILLIAM SMITH  
 Fournitures de Cercueils

1847. ROGERS BROS.  
 Argentier de Table.

**Hamilton, Ont.**  
**Banque d'Echange du Canada**  
 Bureau Principal, MONTREAL.

THOMAS CRAIG, Caissier.  
 Capital ..... \$500,000  
 Surplus ..... \$260,000

BRANCHES:  
 HAMILTON, Ont., C. M. Counsell, Gérant  
 AYLMER, " J. G. Billett, "  
 PARKHILL, " T. L. Rogers, "  
 BEDFORD, P. Q., E. W. Morgan, "  
 Transige toutes les affaires de banque en géneral. — Recouvrements opérés avec un soin et une attention spéciale, et remises faites le jour même du paiement.  
 Vente et achat de Lettres de Change en stg.  
 Traités sur New-York et Boston.

**LE MONITEUR DU COMMERCE**  
 MONTRÉAL, 4 NOVEMBRE 1881.

LA SITUATION DES COMPAGNIES  
 FRANÇAISES D'ASSURANCES  
 SUR LA VIE.

Les principes de l'assurance sur la vie n'ont reçu d'application en France qu'à une époque encore récente; si dès le milieu du siècle dernier, l'Angleterre appréciait déjà à

sa juste valeur tous les avantages et toute l'utilité du fonctionnement des compagnies d'assurances, ce n'est qu'en 1819, que la première compagnie de même nature fut autorisée en France. La situation des compagnies françaises d'assurances sur la vie est peu connue à l'étranger et nous empruntons au *Moniteur des assurances* le résumé suivant des opérations faites par elles depuis leur origine jusqu'au 1er Janvier 1881.

En 1878, il existait en France seize compagnies d'assurances sur la vie qui ont été fondées: *La compagnie d'assurance générale*, en 1819; *L'Union*, en 1829; *La Nationale*, en 1830; *Le Phénix*, en 1844; *La Caisse Paternelle*, en 1850; *Le Crédit Viager*, en 1854; *La Caisse générale des Familles*, en 1858; *Le Mondé*, en 1864; *L'Urbaine*, en 1865; *L'Alliance*, en 1866; *Le Soleil*, en 1872; *L'Atlas*, en 1873; *La Confiance*, en 1875; *Le Patrimoine et L'Abeille*, en 1877; *Le Temps*, en 1878. Six nouvelles compagnies ont été fondées depuis; mais leurs opérations ne figurent point encore dans le compte rendu qui va suivre.

Les assurances réalisées depuis l'origine des compagnies jusqu'au 1er Janvier 1880, presentent les totaux suivants:

Capitaux assurés.		Rentes viagères.	
Nombre de contrats.	Capitaux.	Nombre de contrats.	Rentes.
De 1819 à 1880.			
418,337	— 4,286,822,000 fcs.	97,826	— 62,939,000 fcs.
Reste en vigueur au 31 décembre 1880.			
207,860	— 2,182,926,000 fcs.	47,693	— 28,245,000 fcs.

Pour faire comprendre les progrès que l'assurance sur la vie a faits en France dans les dernières années, il suffit de dire que les assurances réalisées en 1880 dépassent de 100,000,000, le montant de celles réalisées pendant les 40 premières années de l'établissement des compagnies. En effet, de 1819 à 1859 inclusivement, le nombre de contrats ou de polices émises s'élevait à 40,258 et les capitaux assurés à 354,000,000 francs, tandis que pour la seule années 1880, le nombre de contrats d'assurance est de 47,823 et les capitaux assurés de 455.377,000 francs.

Les opérations restant en cours au 31 décembre 1880, présentent d'après le tableau qui précède les résultats généraux suivants: capitaux assurés, 2,182,926,000 francs pour 207,660 assurés; soit une moyenne d'un pour plus de 10,000 francs par chaque assuré.

Rentes constituées: 28,245,000 francs pour 47,693 rentiers, soit une moyenne de 575 francs environ par rentier. Ces chiffres montrent que l'assurance sur la vie est restée en France le privilège des classes élevées et que l'institution n'est pas aussi populaire, faute d'être comprise, qu'elle l'est en Angleterre ou sur ce continent.

Voici la statistique des opérations en 1880.

1o. *Assurances.* Le montant des opérations en cours était:

Au 31 décembre 1879 de Fr. 1,955,057,000  
 Au 31 " 1880 de " 2,182,926,000  
 Par conséquent, le portefeuille des compagnies s'est accru de " 227,869,000  
 Tandis que la production nouvelle était de " 455,275,000  
 Il en résulte que les contrats résiliés, à quelque titre que ce soit, se sont élevés à " 227,406,000

Les annulations de cette année dépassent un peu le chiffre des années précédentes. Cette différences tient, non seulement, à l'augmentation des affaires, mais encore à cette circonstance que divers comptes rendus, permettent facilement de déduire du chiffre des affaires les ré-assurances cédées.

Les assurances en cours se décomposent comme suit:

Assurances en cas de décès Fr. 2,314,774,000  
 Assurances en cas de vie " 61,455,000  
 Les assurances en cas de décès au 31 décembre 1879, étaient de " 1,898,588,000

La moyenne des contrats en cas de décès en vigueur en 1880 étaient de " 2,106,080,000

qui représentent l'ensemble des risques couverts pendant l'exercice.

Les sinistres de l'année se sont élevés à " Fr. 26,153,883.19

Leur comparaison avec les capitaux en cours qui s'élèvent à 2,105,680,000, donne une proportion de 1,24 pour cent. La table anglaise de la nouvelle expérience donne 1,16 p. c. comme mortalité des assurés entre 44 et 45 ans; cet âge représente à peu près la moyenne des têtes exposées au risque de mort, dans les compagnies françaises, il s'ensuit que la mortalité est un peu supérieure à ce qu'on devait prévoir. Toutefois, la différence est assez faible pour qu'il soit possible de dire que la mortalité s'est maintenue dans des limites normales; car, en dehors des oscillations que le taux réel fait autour du taux théorique, les erreurs qui peuvent se glisser dans une statistique de ce genre rendent négligeable une différence de 0,08 p. c.

La comparaison des sinistres avec les primes reçues qui s'élèvent à 82,297,000 francs, donne la proportion de 30 par cent, proportion qui semble se maintenir depuis un temps assez long. Par conséquent, en supposant que les réserves exigent un versement de 50 par cent des primes, il resterait encore une moyenne de 20 pour cent de bénéfice qui représente exactement les résultats opérés par les assureurs.

2o *Rentes viagères.*—Le montant des rentes de toute nature en cours était:

Au 31 décembre 1879 de Frs. 25,629,679  
 Au 31 décembre 1880 de " 28,245,171

L'ensemble des rentes à payer a donc augmenté au 31 décembre 1880 de	"	2,615,402
Nous retrouvons ici, comme pour les assurances proprement dites, une augmentation de production bien supérieure à celle des autres années.		
La production nouvelle des rentes à payer est de	Fcs.	8,261,111
Il en résulte que les résiliations de toute sortes se sont élevées à	"	645,619
Les rentes viagères immédiates en cours au 31 décembre 1879 s'élevaient à	"	23,898,000
Au 31 décembre 1880 elles s'élevaient à	"	26,076,000
La moyenne des rentes à payer pendant l'exercice était de	"	24,987,000
Les extinctions survenues pendant ce temps s'élevaient à	"	1,417,714
Ce qui donne une proportion de 5.70 pour cent.		

D'après les tables anglaises de la nouvelle expérience, ce taux correspondrait à 69 ans. Or, il est bien certain que l'âge moyen des rentiers dépasse cette limite, et que cette année les compagnies ont exceptionnellement souffert de la sélection inhérente à ce genre de risques. La moyenne des années précédentes était de 6.50 pour cent et 7.50 pour cent en 1879.

*Récapitulation générale.* — D'après leur origine, les compagnies françaises ont assuré plus de 4 milliards de capitaux et elles ont payé près de 20,000 sinistres qui ont donné lieu à des remboursements s'élevant à plus de 250 millions.

Elles ont encaissé en 1880 :

Primes d'assurances	Fcs.	82,392,000
Intérêt sur primes et réserves	"	20,000,000
Rentes viagères nouvelles	"	38,400,000

Soit total de " 140,697,000 pour l'exercice 1880.

Ce chiffre est important pour une seule année. Diverses compagnies n'ayant fait cette année qu'un inventaire commercial ne comprenant pas l'évaluation mathématique des contrats, il nous est impossible de constater l'augmentation des réserves et leur proportion par rapport aux primes encaissées.

L'année prochaine, le travail de statistique, fait tous les ans, aura un intérêt tout particulier, par suite de l'adjonction d'un assez grand nombre de compagnies nouvelles, dont les premiers bilans seront publiés au 31 décembre prochain. Il est certain que l'accroissement de production, si remarquable dans ces dernières années, s'accroîtra encore davantage, et il sera curieux de sui-

vre les changements que les diverses moyennes ne manqueront pas d'éprouver. Mais nous regrettons vivement que la diversité des comptes rendus, et souvent même leurs lacunes, enlèvent à un travail d'ensemble de ce genre une grande partie de sa valeur.

L'actif total des 16 compagnies françaises d'assurances sur la vie s'élevait, au 31 décembre 1880, à 789,199,384 fcs 31c, avec une augmentation de 116,945,131 fcs 90c sur celle de 1879 qui était de 672,254,252 fcs 42c.

Voici les variations survenues d'une année à l'autre sur les principaux articles qui entrent dans la composition du tableau de l'actif des compagnies.

L'importance des placements en *fonds publics* ne s'est accrue que de 5 millions. Cette faible augmentation s'explique par la cherté de la rente. Les compagnies s'éloignent d'un placement qui ne leur donne qu'un revenu à peine suffisant pour couvrir l'intérêt qu'elles bonifient à leurs réserves pour risques en cours.

Par contre, l'emploi en *immeubles*, considéré comme plus avantageux a augmenté de plus de 54 millions.

Le placement en *obligations de chemins de fer* auxquels l'Etat garantit un minimum d'intérêt a été porté de 160 à 189 millions avec une différence de 29 à 30 millions au profit de l'année 1880.

Les créances hypothécaires, qui dépassaient à peine 1 million l'année dernière, se sont élevées à près de 11 millions.

Enfin le capital social encore dû par les actionnaires s'est augmenté de 30 millions environ quoique le nombre des compagnies soit resté le même. Cette différence en plus s'explique par l'augmentation du capital particulier de trois compagnies, la *caisse paternelle*, le *Monde* et l'*Aigle*.

Les cinq accroissements que nous venons de signaler représentent plus des cinq sixièmes de l'augmentation totale de l'actif. Le surplus n'offre aucune variation.

Telle était au 1er janvier dernier la situation des compagnies d'assurances françaises sur la vie. Des primes comparativement élevées, des risques choisis, des placements très-sûrs, à des taux d'intérêts minimes, une réserve exagérée dans l'emploi des moyens propres à augmenter leurs opérations, tels sont les traits principaux des assurances françaises.

#### LE TRANSPORT DES GRAINS.

COMPARAISON ENTRE LES DEUX DERNIÈRES SAISONS.

Le passage du propeller *St. Paul* par le nouveau canal Welland avec un plein chargement, et la rumeur que ce vapeur était le pionnier d'une nouvelle ligne entre les ports des grands lacs et Ogdensburg, Toronto et Oswego ont causé une certaine sen-

sation à Buffalo, qui craint de voir le trafic des lacs prendre la voie du St. Laurent.

Cette année néanmoins est loin d'avoir été favorable aux voies fluviales; les chemins de fer ont eu une part plus considérable que jamais dans les transports des grains vers les ports de l'Atlantique, qui ont souffert d'ailleurs une diminution dans leurs recettes par suite de la spéculation exagérée dans l'Ouest empêchant par la hausse du prix des céréales, leur exportation vers l'Europe.

En effet, pendant les trois derniers mois, il y a eu une diminution générale dans le mouvement des grains vers les ports de l'Atlantique. La table suivante donne les recettes comparatives à chaque port pendant la même période en 1880 et 1881.

	1880.	1881.	diminution.
Boston	10,120,485 B.	8,877,316 B.	21.2 p.c.
Montréal	10,214,040 "	6,038,005 "	40.9 "
Philadelphie	12,976,378 "	8,953,725 "	31.0 "
Baltimore	20,286,022 "	13,426,910 "	33.8 "
New York	55,706,536 "	47,532,136 "	14.6 "

On peut voir que si New-York n'a pas conservé le même trafic que l'année précédente, sa perte est plus petite comparativement au montant total de ses recettes que celle de tous les autres ports. Montréal a le plus souffert de tous les points d'exportation du Littoral. Nous avons fait connaître précédemment les causes diverses de la diminution de ses recettes.

L'analyse du mouvement des grains vers New York pour les trois derniers mois montre que la diminution a surtout porté sur les recettes par les canaux, les chemins de fer ayant obtenu la plus grosse part des transports par l'abaissement des taux des frets. La table suivante donne les arrivages par chacune des voies-ferrées et ceux par canaux :

	1880.	1881.
Chemins de fer.		
New York Central	12,718,687	11,735,729
Erie.....	7,742,382	10,937,438
Pennsylvanie.....	2,925,151	6,137,481
Autres routes.....	50,144	93,128
Total chemin de fer.	23,436,364	31,903,778
Canaux.....	32,269,172	15,628,363

En un mot, les canaux ont en 1881 perdu la moitié de leur transport de céréales, tandis que les chemins de fer ont augmenté le leur. Aussi les riverains des canaux suggèrent-ils à un état de choses qui tend à ruiner leur commerce, le seul remède efficace qui leur permettra de lutter : l'abolition du péage sur les canaux de l'Etat de New-York.

#### ARRIVAGES DE BOIS DANS LES PORTS DE MONTREAL, LACHINE ET SOREL.

Nous sommes redevable à Monsieur Geo. Daveluy, député surintendant des mesuriers de bois du tableau comparé suivant des arrivages de bois, mesurés et inspectés

en 1880 et 1881, dans le port de Montréal, Lachine et Sorel.

Essences.	1880	1881
Pin carré blanc et rouge	263,102 pds.	586,773 pds.
"  plane et rond	190,114 "	601,190 "
Pin	453,216 pds.	1,187,963 pds.
Pruche carrée	151,709 pds.	100,360 pds.
"  plane	28,195 "	26,640 "
Pruche	179,904 pds.	127,000 pds.
Bois durs divers	31,920 pds.	48,890 pds.
Epinette rouge	86,065 pds.	74,975 pds.
Chêne carré	13,200 pds.	10,000 pds.
Cèdre	8,920 pds.	364,926 pds.
Total général	772,255 pds.	1,813,684 pds.
Exportation pour les Etats-Unis environ	250,000 pds.	1,000,000 pds.

Ce tableau établi pour chaque année du 1er mai au 1er novembre montre un accroissement de 247 p. cent dans les arrivages et une augmentation de 400 p. c. dans l'exportation. A Quebec, d'après le tableau comparatif des arrivages dans le port arrêté au 20 octobre dernier. L'augmentation pour l'année 1881 n'est que de 47 pour cent environ.

Tout en félicitant le gouvernement de l'accroissement de recettes que l'augmentation des arrivages de bois dans les ports ne peut manquer de produire, nous ne pouvons oublier que l'année dernière, ainsi que nous l'avons déjà dit, a laissé entre les recettes et les dépenses du bureau des mesureurs de bois une différence considérable au détriment du Département du Revenu intérieur. Il serait bon qu'une modification de la loi vint mettre fin à certaines pratiques dont la conséquence est de priver le gouvernement d'une partie des recettes auxquelles il a droit. Ainsi la majeure partie des expéditions de bois a lieu sous le nom des propriétaires ou des marchands de bois, alors qu'il est avéré qu'ils ont disposé du bois en faveur d'un expéditeur, qui le cache sous leurs noms pour éviter de payer la taxe imposée par la loi. Une modification légère au statut ou même une déclaration sous serment exigée de la personne sous le nom de laquelle l'expédition est faite qu'elle est réellement le propriétaire du bois apportée, suffirait pour mettre fin à une pratique qui n'a d'autre but que d'éviter le paiement de la taxe, contrairement au vœu formel de la loi sur la matière.

UTILITÉ DES STATISTIQUES.

On a souvent demandé de quelle utilité sont pour les marchands au détail les statistiques et les cours des marchés étrangers que nous publions. Il est juste de dire que cette question ne nous a jamais été posée par des marchands au détail. Nous sommes d'avis que les statistiques sont très-utiles à cette classe de commerçants et nous allons expliquer pourquoi.

Il est clair que mieux un homme est ren-

seigné sur les articles de son commerce, et plus il lui est facile d'acheter avec avantage. Un des principaux points à prendre en considération lorsqu'on veut acheter un stock de marchandises, est le cours probable du prix de ces marchandises. L'économie politique nous enseigne que le prix des marchandises est gouverné par la loi de l'offre et de la demande. En d'autres termes, s'il y a en vente dix mille barils de farine, et qu'on en demande quinze mille, il en résultera naturellement une hausse dans le prix de la farine, dans la même proportion, à peu près que l'offre est à la demande. Si d'un autre côté, on ne demande que cinq mille barils, le cours des prix prendra la direction contraire. Naturellement il faut faire aussi la part de la spéculation,—Il est donc nécessaire à tout acheteur de connaître les statistiques qui ont rapport aux articles de son commerce.

Ces statistiques ont encore un autre avantage qu'il est bon de faire remarquer. Avant l'introduction de la vapeur et du télégraphe dans les rapports commerciaux, la situation des marchands partout ailleurs que là où il faisait ses achats, intéressait fort peu le marchand; alors il fallait trois ou quatre mois pour avoir des nouvelles de la récolte de café du Brésil, et de trente-cinq à cinquante jours pour connaître l'état du marché des denrées alimentaires en Europe. Qu'il y eût sur ces marchés une offre abondante ou restreinte, que la demande fut active ou très-calme, cela n'avait guère d'influence sur les prix du marché au Canada.

Mais la vapeur et l'électricité ont changé tout cela, et les différents marchés de consommation et de production sont aujourd'hui constamment et promptement en communication. Liverpool n'est pas si loin de nous aujourd'hui que Toronto l'était il y a cinquante ans.

D'où il suit que pour conjecturer le cours futur des prix d'un article, il faut tenir compte, non-seulement de l'état des affaires et de la statistique du marché local, mais aussi de l'état des affaires et de la statistique des marchés où l'article est ou produit ou consommé.

Prenons par exemple l'article dont nous venons de parler. L'Amérique produit de la farine en grande quantité, et l'Angleterre en consomme énormément. A New-York il y a un excédant de farine, et par conséquent les prix sont bas; à Liverpool, on manque de cet article et par conséquent les prix sont élevés. Huit jours après que l'on aura su par dépêche télégraphique à New-York que la farine manque à Liverpool, l'excédant de New-York aura été transporté sur la Mersey, et les prix seront naturellement à peu près égaux sur les deux marchés. La même chose se répète pour tous les articles du commerce d'épicerie.

Quant aux variations causées par la spéculation, la même règle nous semble devoir s'y appliquer. Car chaque fois que la spéculation influe sur les cours, on trouvera qu'il y a soit un excédant artificiel, soit une disette également artificielle, qui durera aussi longtemps que les fonds du spéculateur, ou jusqu'à ce qu'il ait amené les cours au chiffre qu'il a en vu.

De ce qui précède nous croyons pouvoir conclure qu'il est aussi important pour un marchand au détail de connaître la situation des affaires et les statistiques des marchés étrangers par rapport aux articles de son commerce, qu'il lui importe de connaître les cours et la situation de l'offre et de la demande sur le marché où il va faire ses achats.

A MEDITER.

Pour faire disparaître les abus et les maux du commerce, il suffira de méditer et de faire son profit des maximes suivantes: Il faut d'abord le poids juste et la pleine mesure, tant à l'achat qu'à la vente, et une punition sévère pour tout fabricant qui vendra des marchandises falsifiées.

Lorsque nous achetons du poivre, nous voulons du poivre et non pas du son de sarrasin avec du poivre de Cayenne.

Lorsque nous achetons de la cannelle, nous voulons de la cannelle, et non pas de la terre glaise avec du poivre de Cayenne.

Lorsque nous achetons du gingembre, nous voulons du gingembre, et non pas de la farine de blé d'inde et du poivre de cayenne colorés avec du curcuma.

Lorsque nous achetons du piment de la Jamaïque (allspice) nous voulons du piment de la Jamaïque et non pas des tiges de girofle, du seigle, du poivre de cayenne ou de la casse.

Lorsque nous achetons des clous de girofle, nous voulons des clous de girofle et non pas des tiges de giroffes et du seigle grillé, relevés avec du poivre de Cayenne.

Lorsque nous achetons de la muscade moulue, nous voulons de la muscade, et non pas un mélange de muscade, de farine de blé d'inde et de poivre de cayenne.

Lorsque nous achetons de la moutarde, nous voulons de la moutarde, et non pas de la farine et du poivre de cayenne colorés avec du curcuma.

Lorsque nous achetons du café, nous voulons du café, et non pas un mélange de croûtes de pain, de pois et de sciure de bois avec un peu de chicorée.

Nous voulons des marchandises honnêtes sans falsification, et un bénéfice honnête et raisonnable. Si vous vendez des marchandises falsifiées, vendez les pour des marchandises falsifiées et non pour l'article pur, absolument pur.

Plus tôt nous reviendrons au commerce

honnête, plus sera solide la base de nos affaires. Pas de tromperies. Pas d'escroqueries. Que les poids soient corrects et les mesures pleines, que les articles soient purs et que le bénéfice soit raisonnable.

Dans le commerce d'épicerie surtout, il y a assez longtemps que les *imitations* ont la vogue. L'amour propre, sinon l'intérêt, des épiciers au détail, devrait leur défendre de se prêter à de semblables tromperies. L'honneur du commerce exige l'adoption d'une moralité plus sévère; les opérations de vente et d'achat devraient être réglées par les principes de la justice et du droit, et non pas, comme on semble le pratiquer aujourd'hui, par l'unique désir d'augmenter ses bénéfices.

#### COMMENT ACTIVER LES RENTRÉES.

Si un marchand au détail persiste à vouloir faire crédit, il lui est indispensable de savoir comment presser ses débiteurs de régler. Cela paraît assez facile au premier coup d'œil; mais importuner ses débiteurs et se faire payer d'eux n'est pas toujours la même chose. Faire les deux à la fois est un art que devrait cultiver tout marchand qui s'expose à devenir créancier. Voici quelques conseils donnés par un marchand de longue expérience, et qui pourront être utiles, croyons-nous, à bon nombre de nos lecteurs.

1o Ne laissez jamais entendre que vous êtes entré parce que vous passiez par là.

2o Ne donnez jamais pour prétexte que vous avez absolument besoin d'argent.

3o. N'expliquez jamais pourquoi vous avez besoin d'argent, plus explicitement qu'en disant que vous avez des billets à payer. Le débiteur en général saurait bien vous expliquer comment on peut faire ses affaires sans argent. Il argumentera la chose avec vous, et si vous perdez patience, il vous le déclarera que puisque vous le pressez sur ce ton, il vous paiera quand bon lui semblera.

4o Soyez toujours poli, quelque pressant et importun que vous croyiez devoir vous montrer vis-à-vis du débiteur.

5o Ne croyez jamais que vous avez eu tort parce que le débiteur s'est fâché. S'il se fâche lorsque vous lui parlez poliment, c'est un signe qu'il n'a pas l'intention de vous payer, et il vaut autant pour vous l'apprendre tôt que tard.

6o Montrez vous tout aussi résolu à obtenir votre argent à votre dixième visite qu'à toutes les précédentes, autrement, il vaudrait mieux pour vous ne plus y retourner.

7o Ne quittez jamais un créancier sans lui faire fixer une époque ou il croira pouvoir vous payer, et ne manquez jamais de vous présenter à l'époque ainsi fixée.

8o Si vous avez un commis, que celui de

vous deux qui s'y entend le mieux fasse les visites aux débiteurs.

9o Donnez à entendre que vous accepterez des à comptes. Tâchez de l'amener, en le prenant par l'amour propre, à vous promettre de vous payer quelque chose toutes les semaines ou tous les mois, si ce n'est \$10, que ce soit \$5, ou \$3, ou \$1. Cela le convaincra que vous êtes absolument résolu à faire rentrer votre créance.

10o Si un débiteur se fâche, vous pourriez produire sur lui un effet salutaire en disant que vous allez remettre votre compte à un avocat, surtout si vous mentionnez le nom d'un avocat qu'il déteste ou qui a la réputation de harceler les débiteurs. Cependant, les débiteurs de profession finissent par ne plus s'émouvoir des procédés judiciaires.

11o Trouvez-vous par hasard dans les endroits que le débiteur aime à fréquenter. Vous le gênez ainsi considérablement, surtout si vous saisissez l'occasion pour lui demander poliment, mais ouvertement votre argent. Vous pourrez souvent choisir pour cela le moment où il tire de sa poche un rouleau de billets de banque.

#### LE CAOUTCHOUC.

Le principal pays de production du Caoutchouc est la Confédération des Etats-Unis de Colombie. Voici quelques détails sur la manière dont les Colombiens exploitent cette richesse naturelle de leurs forêts.

Avant d'entrer dans la forêt les chercheurs de caoutchouc s'approvisionnent de fusils, de munitions, de farine, de sel et de tabac. La farine est faite avec une espèce de plantain auquel on mêle généralement de la farine de blé d'inde. Elle reste fraîche pendant plusieurs mois. Lorsque l'emplacement du camp a été choisi, on a vite fabriqué un abri de feuilles de palmiers et le campement établi, tous le monde s'éloigne avec son fusil et son *machete*, chacun de son côté, à la recherche du caoutchouc et du gibier.

Lorsque l'on a reconnu tous les arbres qui croissent aux environs du camp, le travail de la récolte du caoutchouc commence. Avant d'entailler, on creuse un trou dans le sol, tout près de l'arbre, ou, s'il y a autre campement dans les environs, près du campement des exploitants de l'arbre. Puis on taille l'écorce avec le couteau en forme de V aussi haut qu'on peut l'atteindre en levant le bras. A mesure que la sève sort de cette entaille, on la reçoit dans des vases et on la transporte dans le trou préparé pour la recevoir. Lorsqu'elle a cessé de couler, on abat l'arbre, et on élève le tronc sur des tréteaux improvisés. On place sur le sol et sous le tronc de larges feuilles destinées à recueillir la sève que l'on recueille avec soin et que l'on transporte dans le réservoir.

A sa sortie de l'arbre, la sève a la couleur et la consistance de la crème, mais elle devient noire par suite de l'exposition à l'air et à la lumière si on n'y veille avec soin. La quantité de sève déposée dans chaque réservoir dépend de la grosseur des arbres, de leur proximité et de la force de l'homme chargé de transporter le caoutchouc à la rivière.

Lorsque le trou ou réservoir est rempli de sève, on la fait coaguler en y ajoutant des racines de *mechvacan*, du savon dur etc. Ces substances font coaguler si rapidement le liquide que l'eau, qui est toujours présente dans la sève fraîche, n'a pas le temps de s'écouler. Et comme l'eau ne se mêle pas au caoutchouc, un morceau de caoutchouc préparé de cette manière est toujours rempli de petites cellules d'eau qui lui ôtent de sa valeur commerciale. Lorsqu'il est solidifié, on l'attache sur le dos d'un porteur avec des lanières d'écorce, et on l'emporte ainsi, à dos, jusqu'à la rivière où il doit être transporté au marché dans des canots ou sur des radeaux.

On détruit ainsi un nombre immense de gommiers dans la Colombie; et comme les Colombiens n'ont encore pris aucun moyen pour remplacer par de nouvelles plantations, les milliers d'arbres et abattus chaque année, il y a lieu de craindre que, avant bien longtemps, cette industrie deviendra languissante par suite de la rareté et de l'éloignement des gommiers, si le gouvernement n'insiste sur l'exécution des règlements concernant l'exploitation des forêts, et n'oblige les chercheurs de caoutchouc à se contenter d'entailler les arbres sans les abattre.

Un consul américain prétend que l'on pourrait faire des placements avantageux en faisant des plantations de cet arbre précieux. Ce gommier, sur certaines parties du fleuve Sinu peuvent atteindre en trois ou quatre ans, un diamètre de huit à dix pouces. L'arbre n'exige que peu de soins et commence à produire plus tôt que la plupart des autres arbres. Ces gommiers qui produisent le plus sont ceux qui croissent sur les rives des fleuves Sinu et Aslats.

Le caoutchouc qui commande le plus haut prix dans le marché est celui qui descend à Para par l'Amazone et qui est connu sous le nom de Para-fine. Celui de Cartagena et de Guatemala est le plus inférieur par suite du manque de soin dans sa préparation; aussi la différence en prix est-elle considérable.

#### Notes Spéciales.

Messrs Bligh et Cie de Ste, Catherine, Ont., sont fabricants de couleurs fines, qui se recommandent par leur excellence aux consommateurs de la province de Québec. Ils sont les seuls fabricants du vermillon, du Nevada et du Japon employés pour la peinture et la conservation des instruments agricoles et au-

tres. Les couleurs pour la peinture des voitures est aussi avec eux une spécialité. Nous appelons l'attention du commerce sur leurs produits et nous sommes assurés que quiconque leur demandera des échantillons et leur prix courant sera satisfait de l'excellence du produit et de son bon marché.

Messrs B. Greening et Cie, propriétaires de Victoria Wire Mills de Hamilton, Ont., sont les fabricants des toles proposées employées dans diverses industries. Leurs toles de zinc pour les différents cribles des nettoyeurs de grain, ainsi que leurs toles de fer proposées pour les germeoirs de malteries ont déjà valu à Messrs B. Greening et Cie, une réputation qu'aucune autre fabrique du pays ne surpasse et nous appelons l'attention de la province de Québec sur leurs produits. Ces messieurs fabriquent aussi les cables en fil de fer et d'acier de toute longueur, ainsi que les toiles métalliques en usage dans tant d'industries différentes. Nous sommes satisfaits par avance, que toute maison qui s'adressera à Messrs B. Greening et Cie, trouvera dans leurs produits toute la proportion qu'une fabrique établie depuis 1859 peut, grâce à son expérience et sa longue pratique, donner à leur exécution.

Parmi les nouvelles annonces dans ce numéro, nos lecteurs auront remarqué celle de Messrs P. & J. Phelps, propriétaires des *Merriton Hammer Works*. Cette nouvelle usine, qui n'a commencé ses opérations qu'au mois d'avril dernier, a été si vivement appréciée pour l'excellence de ses produits que les ordres qui lui sont adressés ont peine à être exécutés dans les délais fixés. Messrs P. & J. Phelps sont au Canada les seuls fabricants du marteau modèle de DAVID MADOLE. De leur usine sortent aussi les marteaux et les masses de toute espèce en fer et en acier employées dans l'industrie et les travaux de mines. Ils garantissent que leurs produits sont faits du meilleur acier et s'engagent si les ordres qui leur sont confiés ne donnent pas toute satisfaction à les reprendre à leurs propres frais. Messrs Phelps sont l'un et l'autre des hommes pratiques, et donnent leur attention personnelle à l'exécution de tous les travaux qu'ils entreprennent. C'est là une garantie d'exécution parfaite, ainsi que chacun peut s'en convaincre en leur adressant un ordre à titre d'essai. Evidemment les ordres émanant de maisons de gros ou de jobbers peuvent seuls être acceptés par Messrs Phelps qui se feront un devoir d'adresser des échantillons et leur prix courant aux maisons qui auront la bonne inspiration de s'adresser à eux. L'une des causes de la supériorité industrielle de l'Angleterre et des Etats-Unis est l'excellence de l'outillage. Tant de force autrement perdue est sauvée par un outil bien balancé, bien en main qui donne tout le pouvoir dont il est mathématiquement capable. Aussi l'établissement au Canada du Merriton Hammer Works doit-il être accueilli par le commerce et l'industrie comme un progrès réel dans le développement du pays.

## LISTE DES INCENDIES

DU 20 AU 29 OCTOBRE.

27 Octobre. L. & W. Thompson, moulin à farine, St Stephens, \$6000, partie assurée.  
27 Octobre, Smart & Shepherd, machine shop, Brockville, \$3000, ass. \$500.  
26 Octobre, J. McDiamid, carrosserie, Aylmer, \$10,000, ass. \$1000.  
27 Octobre, A. Petrie, marbrier, Newcastle, \$2000, ass. \$1300.

28 Octobre, D. Blondin, épicerie, Belleville, \$1000, ass. \$500.

28 Octobre, J. Wardlaw, Knitting factory, Galt, \$5700, assuré.

29 Octobre, Binning's, brasserie, Ottawa, \$1000, assuré.

## COMPAGNIE D'ASSURANCE

— DU —

CANADA  
SUR LA VIE.

ETABLIE EN 1847.

Bureau Principal, HAMILTON, Ont.

SON CAPITAL ET SES FONDS RÉUNIS

Excédent 5,000,000 de Piastres

Son Revenu annuel est d'environ

UN MILLION DE PIASTRES.

Directeur Gérant et Prés., A. G. RAMSAY.

Secrétaire, R. HILLS,

Surintendant des Agences, J. W. MARLING.

SUCCURSALE DE MONTRÉAL :

No. 182, Rue St-Jacques

Directeurs Honoraires :

ANDREW ALLAN, ECR.	P. M. GALARNEAU, ECR.
F. W. THOMAS, ECR.	J. MC. GRADNER, ECR.
T. W. RITCHIE, ECR.	CHAS. LACAILLE, ECR.

Médecins, Drs REDDY, MOLSON et LARAMÉE.

Secrétaire pour la Prov. Québec, R. POWNALL.

Inspecteur des Agences, Province de Québec,

P. LAFERRIÈRE.

Agent spécial pour la Cité de Montréal, J. AKIN.

## Finances et Commerce.

## REVUE DE LA SEMAINE.

Montréal, 3 novembre 1881.

La fête de la Toussaint a réduit l'importance des affaires pendant cette semaine et rien d'ailleurs ne s'est produit au Canada de nature à changer la physionomie du marché en général qui est à cette époque de la saison ordinairement assez calme.

Aux Etats-Unis, il n'en a pas été de même. Il y a toujours chez nos voisins matière à sensation. La défalcation du caissier du "Mechanic's Bank de Jersey city" portée aujourd'hui à \$2,500,000 a causé partout une impression profonde et l'on s'est demandé s'il n'existait pas de moyens d'empêcher ces coups de foudre qui viennent au milieu de la prospérité la plus grande mettre à jour des plaies profondes que l'amélioration des temps n'a pu cicatrifier. A quoi peut servir une inspection de banques qui ne parvient pas à découvrir une défalcation dont le commencement remonte à des années éloignées et dont les conséquences amènent la ruine des actionnaires et une perte de \$900,000 aux déposants?

Avec la suspension prochaine de la concurrence que pouvait faire la navigation, les chemins de fer, ou plutôt les quatre grandes lignes qui relient les ports des lacs aux ports de l'Atlantique semblent vouloir mettre fin à la guerre des tarifs. Déjà, les taux des transports ont été relevés et ils reviendront probablement bientôt à leur tarif habituel. Aussi

la spéculation en actions de chemins de fer a-t-elle repris courage et une hausse encore légère s'est manifestée sur les valeurs dont la longue lutte de l'été a dû réduire presque à néant les dividendes habituels. Mais aujourd'hui, ce n'est plus sur l'intérêt plus ou moins élevé que donne un placement que la spéculation se base, c'est sur le placement lui-même que les fluctuations s'effectuent; et l'intérêt qu'il donne n'est pas le point de mire. C'est une lutte entre les vendeurs à découvert et les acheteurs et celui des deux partis, qui peut forcer l'autre à abandonner sa position, réaligne sur le capital du placement un profit plus ou moins considérable qui est entièrement en dehors de l'intérêt que l'exploitation régulière de l'entreprise a pu donner.

La situation des Banques à New-York à la fin de la semaine dernière était plus favorable, une diminution de \$7,000,000 dans les prêts contrebalancée, il est vrai, par une diminution de \$3,375,000 dans les dépôts et une augmentation de \$3,552,000 dans les espèces ont placé la réserve des banques au-dessus de 25 pour cent de la légalité.

Les arrivages d'or à New-York pendant la semaine dernière s'élevèrent à \$1,354,000. D'après la hausse légère qui s'est produite dans le change sur l'Europe et la diminution des exportations de céréales, on peut croire à une suspension prochaine de l'importation des espèces, d'autant plus que la hausse des valeurs américaines sur les marchés de New-York amènerait probablement une réalisation des valeurs de même nature possédées en Europe.

En Angleterre, les cours pour les fonds américains et les valeurs en général, ont repris une certaine activité et les prix sont en hausse comparative à la semaine précédente. Mais la position des affaires de la Bourse en France reste une cause d'inquiétude. De l'avis de tout le monde, la bourse de Paris éprouve ces soubresauts précurseurs d'une crise, après une spéculation qui n'a nulle part de précédents. Il n'est pas d'entreprises, quelque folles qu'elles soient qui n'aient été mises en actions et qui n'aient trouvé des preneurs, et il est à craindre que la liquidation de la fin d'octobre ne soit encore plus désastreuse que celle du mois précédent.

A Montréal, pendant cette semaine, les affaires à la bourse ont été fort calmes et sur une échelle de plus en plus réduite. A la session de ce matin, les seules transactions qui aient eu lieu sont les suivantes: banque de Montréal, 4 actions à 199½; Ontario, 25 act. à 57½, 150 à 59; banque des marchands, 39 à 128; banque Molson, 30 à 116; banque du commerce, 1 act. 140, 1 act. à 142½; coton Dundas Cie 25 act. à 125. Les autres valeurs étaient tenues aux cours suivants: banque du peuple, 92; banque de Toronto, 165; banque Jacques-Cartier, 110; banque des marchands, 128½, 126 ex-dividende; banque des comtés de l'est, preneurs à 118; banque de l'union, 97; banque Ville-Marie, preneurs à 97½; télégraphe de Montréal, 127; télégraphe du Dominion, 97; gaz de la ville, 142½; chars urbains, 126; Cie. de coton du Canada, 140.

Il n'y a aucun changement à signaler dans la valeur de l'argent. Les prêts sur valeurs de banque s'effectuent aux taux de la semaine dernière, tant ceux remboursables à vue que ceux à plus long terme. L'escompte de papier de commerce est également sans variation. Le change sur Londres est faible et plus bas. Les banques pour le 60 jours demandent 108½; le trois jours de vue est ferme à 10¼; le New-York moins voulu est à 1 prime.

ALCALIS, potasses et perlusses.—Les recettes de potasses ont été fort modérées cette semaine et il s'est produit une légère hausse par suite d'expéditions aux Etats-Unis et d'une

hausse à Liverpool. Nous cotons en conséquence les potasses lères \$5.05 à \$5.15, les 2des \$4.60 à \$4.70. Les perlassees sont nominales aux prix précédents de \$6.05 à \$6.10 pour lres. Les existences d'alcalis en magasin au 1er novembre 1881, comparées au 1er novembre 1880 étaient de 240 B. potasse et de 101 bls perlasse contre 205 bls potasse et 135 bls perlasse l'année précédente.

Les recettes pendant les 2 années du 1er janvier au 1er novembre ont été :

1880. Potasses 7,630 bls	Perlassees 1,406 bls	Total.....	9,047 "
1881. Potasses 8,478 bls	Perlassees 787 "	Total.....	9,265 "

Excédant en 1881..... 198 "

#### Les livraisons

1880. Potasses 7,897 bls	Perlassees 1,379 bls	Total.....	9,275 "
1881. Potasses 8,321 bls	Perlassees 687 "	Total.....	9,008 "

Excédant en 1880..... 266 "

**PRODUITS CHIMIQUES.**—Le marché est modérément actif et montre beaucoup de fermeté en présence des avis très fermes d'Angleterre. De larges ventes de Sal Soda continuent à avoir lieu à prendre du quai à \$1.10 au plus bas pour larges lots. Le bicarbonate de soude est tenu de \$2.95 à \$3 pour quantités et se détaille à \$3.00 par 100 lbs. caustic soda pour la savonnerie est très demandée de \$2.40 à \$2.65 selon degré. Le chlorure de chaux est très ferme à \$1.40. Tous les autres articles sont bien tenus et s'écoulent par parties avec activité.

**MARCHANDISES SÈCHES, TISSUS, ÉTOFFES ET NOUVEAUTÉS.**—Le mois d'octobre a été, dans cette ligne, au dessous de ce que l'on espérait, peut-être bien espérait-on trop. La saison d'été avait été fort bonne et le mois d'octobre qui est toujours le meilleur mois dans l'arrière saison des maisons de détail n'a pas donné ce que l'on attendait de lui. La prolongation d'une température douce a aussi retardé les achats que la saison froide amène. Bref, il y a un désappointement général. Dans les maisons de gros, il existe un courant modéré de demandes de réassortiment et les voyageurs envoient dans leurs tournées des ordres peu importants, mais suffisants pour entretenir l'activité. Il faut reconnaître, sans toutefois s'en alarmer, que les importations ont été considérables et que toutes les lignes sont encore à peu près complètes dans bien des magasins. Néanmoins les prix se soutiennent généralement et on ne manifeste nulle part d'inquiétude sur la disposition des stocks accumulés. Les remises se font bien et les achats au comptant sont plus nombreux que les années précédentes.

**ÉPICERIES.**—es affaires en épiceries sont de de l'importance ordinaire à cette saison de l'année. Les sucres raffinés n'ont point varié depuis notre dernière revue. Les prix sont fermes et les affaires peu actives. Les acheteurs, sachant qu'il existe une certaine accumulation dans les raffineries n'achètent qu'au fur et à mesure de leurs besoins dans la limite des prix suivants : Granulés 9½ à 9½. Les offres de sucre brut sont peu importantes et ne donnent lieu à aucune affaire.

Les cafés sont ici sans variation. Les qualités les plus voulues pour la consommation sont sans changement en prix et quoique sur le marché de New-York, les cafés de Rio aient repris une certaine fermeté, ils restent ici fort délaissés.

Les thés donnent toujours lieu à quelques affaires, dans la parité des prix déjà connus. Les transactions n'ont lieu que sur une petite échelle et ce sont principalement les thés du Japon de qualité ordinaire dans les prix de 27½c la livre qui y donnent lieu.

Les riz sont fermes aux prix précédents de \$3.75 à \$3.90 par 100 lbs.

Les épices maintiennent leur position ; elles

restent très fermes, Le Cassia Ligna vaut de 11 à 14c. Les clous de girofle de 36½ à 42c p. lb. Les poivres surtout sont recherchés de 15½ à 16c pour poivre noir et de 22 à 22c pour poivre blanc.

Les fruits donnent toujours lieu à des transactions importantes, mais les raisins de Valencia ont perdu beaucoup de leur fermeté. Le prix de 9½ c. p. lbs. est loin de nous et 2,000 boîtes ont été laissées à 8½ c. Les raisins de Malaga, par contre doivent hausser momentanément. Le vapeur "Avlona" porteur de 20,000 caisses pour ce port a fait escale à St. Jean de Terre-Neuve avec des avaries considérables et même, dit-on, y a jeté une partie de son chargement à la mer. Les Raisins de Corinthe sont très fermes à 7c. par lb. par petites parties et les amandes de Tarragone de la nouvelle récolte se paient 17½c. par lbs. Les avis de Smyrne annoncent une hausse sur les Sultanas qui ne manquera pas d'influencer notre marché. Les sardines sont fermes et 75 caisses ont été payées 10c. par boîte pour quarts pour expédition à l'ouest.

**GRAINS ET FARINES.**—Les avis d'Europe continuent de faire connaître une baisse persistante sur les marchés tant du continent que de l'Angleterre. Que la récolte en Europe ait été au-dessous de la moyenne, tout le démontre ; mais l'exagération de ce déficit jointe à l'exagération du dommage éprouvé par les récoltes des Etats-Unis et la spéculation qui s'en est suivie dans les marchés de l'ouest ont poussé les prix au-delà de ce que l'Europe veut payer pour combler ses besoins. Aussi les prix ont ils subi sur ce continent une baisse assez forte mais qui n'est pas encore assez grande pour donner à l'exportation la possibilité d'acheter. Ainsi si nous comparons les prix actuels à ceux qui régnaient dans le marché, il y a cinq semaines, il y a une baisse de 10 à 12 cents par boisseau en moyenne sur les cours et à ce sujet, nous rappellerons à nos lecteurs les conseils que nous leur avons donné de vendre au début de la saison, par ce que plus tard, ils ne retrouveraient point les mêmes offres, à Montréal, au 3 octobre, le blé blanc du Canada se vendait \$1.49 et le blé roux à \$1.52 p. 60 livres.

Aujourd'hui, les mêmes blés ont un cours nominal sans acheteurs de \$1.36 pour blé blanc et \$1.40 pour blé roux soit une baisse de 10 à 12c p. boisseau. La même baisse s'est produite et plus accentuée encore sur tous les points des Etats-Unis. Nous cotons les prix suivants comme nominaux sur un marché à peu près inactif : Canada blanc \$1.35 à \$1.31 ; Canada roux, \$1.39 à \$1.40 ; les pois sont fort calmes à 92c p. 66 livres ; les avoines valent 40c. p. 32 livres et le seigle n'obtiendrait pas au dessus de 94c p. 56 livres. Dans l'absence d'affaires, les stocks continuent de s'accumuler. Au 1er novembre, le total des blés en magasin ici est de 382,591 boisseaux contre 83,507 l'année dernière ; les pois sont évalués à 100,000 boisseaux contre 27,000 en 1881. Les quantités disponibles sur tous les points des Etats-Unis et dans les ports s'élevaient au 22 octobre à

	Blé.	Mais.	Avoine.	Orge.
	boiss.	boiss.	boiss.	boiss.
Oct. 22 1881	20,857,536	27,870,474	4,653,273	2,725,603
Oct. 15 1881	20,536,272	28,682,059	4,760,412	2,506,187
Oct. 23 1880	17,430,091	19,338,288	4,799,000	2,479,000

**Farines.** Malgré les efforts des détenteurs, la demande pour la farine ne se produit pas et les prix fléchissent peu à peu, et les quantités emmagasinées s'élevaient à 71,235 barils. Un stock considérable à la clôture de la navigation. Une vente publique de farine avariées a eu lieu mardi de 1,811 barils qui ont été vendus avec rapidité. Le commerce de Québec a été le principal acheteur. Le premier lot 746 bls, marqué Newport a été acheté par M. George Tanguay, de Québec à \$5.22½. Un

autre lot de 638 bls, marque Niagara, a été empleté par la même partie à \$5.05

La farine est sur place fort calme et les prix suivants sont des prix extrêmes : Superior Extra \$6.20 à \$6.25. Extr superfine \$6.15. Extra de printemps 06.15. Superfine \$5.75. Farine de boulangers \$6.25 à \$6.75. Farine en sacs, Ontario \$3.05, de la ville \$3.60 par 100 livres.

**PRODUITS DE LA FERME.**—Le marché cette semaine a été de nouveau fort lourd quoique quelques lots de crémeries aient été vendues de 21½ à 22c par lb. pour beurre du mois d'août et de 23 à 23½ pour beurre de septembre et d'octobre. Aujourd'hui à ce prix, les détenteurs vendraient librement, mais les expéditeurs ne veulent plus payer les mêmes prix. Pour bon beurre de la saison, les détenteurs de beurre des comtés de l'Ouest demandent 20 à 21c sans trouver preneurs. Nous devons tomber plus bas avant que les expéditeurs viennent au marché. Tous les autres marchés sont très faibles. New-York est cette semaine de 4 à 6 cents au dessous de la semaine dernière. Les avis d'Angleterre sont toujours défavorables. Les beurres de France du Danemark et d'Irlande alimentant suffisamment les marchés anglais. Les beurres de la section de Kamouraska sont pleinement offerts de 14 à 15c sans amener une offre.

**Fromage.**—Au commencement de la semaine, on aurait cru que le marché allait reprendre de l'activité sur l'impression d'une bonne demande, mais hier et aujourd'hui, les avis d'Angleterre sont de nouveau venus peu favorables, New York est également en baisse de 1 à 2 c. par lb. et d'après les apparences, le marché restera pour quelque temps encore peu satisfaisant. Les expéditeurs disent que le marché ne se relèvera pas cette année et qu'ils ne veulent pas acheter à aucun prix. Les stocks sont considérables partout et avec la venue de la saison froide, la position ne peut que s'empirer. Quelques ventes ont eu lieu au début de la semaine de 10½ c. à 11 c. pour le meilleur fromage de septembre et quelques fromages d'août ont été payés de 9½ à 10c. et des fromages de lait écrémé de 2, 3 à 4 cents.

Nous espérons avoir un meilleur rapport à faire la semaine prochaine, mais les apparences nous laissent craindre que nous n'ayons pas de changements.

Les œufs sont de plus en plus fermes. Ceux frais en caisse valent de 24 à 25 c. par doz. et ceux en barils de 21 à 22 c.

Le foin est un peu plus en demande et à prix soutenu, on annonce la vente d'un lot de 20 tonnes de choix de foin pressé à \$16 la tonne.

**HUILES DE PÉTOLE.**—Le marché au pétrole est sans changement. L'huile américaine se vend assez rapidement et si ce n'était que la difficulté que les marchands ont à obtenir possession de leur huile, le marché serait presque sans stocks. L'huile américaine vaut 25 à 26c. par gl. imp. ; l'huile canadienne se vend 19½c. à Petrolia, soit 23c. en lots d'un char à la fois et 23½ à 24c., suivant quantité.

**HUILES DE POISSON.**—Le marché est sans changement avec une demande régulière pour la consommation. Huile de morue, 55 à 57½c. ; huile loup-marin pâle, 58 à 60c. ; paille, 46 à 47c. ; brune, 37 à 38c.

**PEAUX, CUIRS ET CHAUSSURES.**—En ce moment, le commerce des cuirs et des chaussures est excessivement lourd et inactif. Les grandes fabriques de chaussures sont en train de faire leur inventaire et par suite les affaires sont stagnantes. Par suite des stocks considérables de cuirs dans la ville et l'absence momentanée de toute demande, les prix des peaux vertes ont encore déclinés de \$1 par 100 livres, et le No. 1 est maintenant à \$8, le No. 2 à \$7 et le No. 3 à \$6. Une baisse de \$2 par 100 livres en 15 jours.

-En cuirs, comme nous l'avons dit, les stocks sont considérables et par suite les prix peu rémunérateurs. En l'absence d'affaires nous ne modifications pas nos cotes.

FERS ET FERRONNERIS.—La tendance en hausse si marquée du prix des fers sur les marchés d'Europe et sur ceux des Etats-Unis a donné à ce commerce une très grande activité. La demande aux Etats-Unis a pris d'énormes proportions et toutes les usines sont en pleine activité, il en est de même sur le continent.

En Angleterre, le commerce local est très actif et les acheteurs paient des prix en hausse pour obtenir une livraison prompte des ordres qu'ils ont passés. Ici, les prix sont excessivement fermes aux cotes de notre prix courant, dont nous avons modifié quelques chiffres.

Les fers en barre ordinaires ont été portés à \$2.10; les fers affinés à \$2.35; les fers de Suède de \$4.25 à \$4.50. Parmi les articles divers, le métal Babbit est maintenant coté de 9 à 10c. pour l'ordinaire et l'extra de 23 à 25c. Les autres métaux ont également suivi l'impulsion et le cuivre en lingots n'est plus obtenable que de 18 à 19c. p. lb.; l'étain n'a pas varié de 27 à 28c.

La quincaillerie est sans variation mais très ferme aux cours donnés.

DEPÊCHES TÉLÉGRAPHIQUES DU JOUR.

MARCHÉS D'EUROPE.

PRIX A LIVERPOOL.

	s.	d.	s.	d.
5 P. M., 3 novembre 1881.				
Farine.....	10	6	à	13 0
Blé : Printemps.....	9	10	à	10 5
" Roux d'hiver.....	10	6	à	11 1
" Blanc.....	10	10	à	11 2
" Club.....	11	1	à	11 6
Maïs.....	5	10	à	0 0
Avoine.....	6	4	à	0 0
Orge.....	5	2	à	0 0
Pois.....	7	1	à	0 0
Lard salé.....	78	0	à	0 0
Saindoux.....	58	9	à	0 0
Bœuf.....	92	6	à	0 0
Viande salée.....	48	0	à	49 0
Suif.....	42	0	à	0 0
Fromage.....	58	0	à	00 0

Dépêche de Beerbohm — Liverpool: 3 nov. Chargements à flot: blé, plus ferme, tenu plus haut.

Chargements à flot: maïs, " " Chargements en transit: blé, plus de disposition pour acheter.

Chargements en transit: maïs, " " Blé sur place: plus ferme.

Maïs sur place: tranquille mais ferme. Blé attendu: 2,475,000 qrs.

Maïs:	340,000	"
Blé roux d'hiver.....	53	9
Maïs américain.....	29	6
Blé Chicago ou Milwaukee.....	51	6
Blé roux No. 2.....	53	6

Chicago, 3 novembre.

Blé de Printemps No. 2.....	Déc.....	1.31
".....	Janv.....	1.32½
Maïs.....	Déc.....	63
".....	Janv.....	63½
".....	Mai.....	67½
Avoine.....	Déc.....	43
".....	Mai.....	46
Lard salé.....	Jan.....	17.42½
".....	Fév.....	17.65
Saindoux, p. 100 lbs.....	Jan.....	11.42½
".....	Fév.....	11.55

New-York, 3 novembre.

Blé roux No. 2.....	Nov.....	1.43½
".....	Déc.....	1.47½
".....	Janv.....	1.50½
Maïs.....	Déc.....	72½
".....	Janv.....	74½
Saindoux p 100 lbs.....	Nov.....	11.35 à 11.50
".....	Déc.....	11.60
".....	Janv.....	11.70
Lard salé.....	Janv.....	18.45

MONTRÉAL.—Quantités en magasin.

	1881.	1881.
	1er nov.	15 oct.
Blé.....	Bois... 382,591	356,668
Maïs.....	" .. 44,203	39,612
Pois.....	" .. 100,000	37,176
Avoine.....	" .. 19,734	21,081
Orge.....	" .. 10,505	971
Seigle.....	" .. 36,081	24,365
Farine.....	Brls... 71,255	52,925
" d'avoine.....	" .. 849	445
" de maïs.....	" .. 238	358

INSPECTION DES FARINES.

Quantités inspectées pendant la semaine finissant le 29 octobre 1881: Barils.

Extra supérieure.....	3,302
" supérieure.....	112
Fancy supérieure.....	530
Extra du printemps.....	480
Supérieure.....	125
Fine.....	125
Middlings.....	2,417
Pollard.....	35
Forde de boulangers.....	2,225
Rejetée.....	8,072
Sûre.....	16,982
Total.....	4,674

EXPORTATION DE BETAIL.

Expédition de bétail du port de Montréal pour la semaine finissant le 29 octobre 1881. Rapport de M. C. H. Chandler, agent d'assurance et d'expéditions:

	Bêtes à cornes.	Moutons.
SS. Nestorian, Liverpool:		
C. M. Acer & Cie.....	125	
J. McShane, Jr, M.P.P.....	40	
SS. Lake Champlain, Liverpool:		
C. M. Acer & Cie.....	80	
N. Kennedy.....		427
J. McShane, Jr, M.P.P.....	62	
SS. Colina Glasgow:		
P. Ryan.....	100	
J. McShane, Jr, M.P.P.....	25	
M. Elliot.....	55	
SS. Dominion, Liverpool:		
E. B. Morgan.....		640
A. J. Thompson & Cie.....	130	
J. McShane, Jr, M.P.P.....	70	
J. P. McMillan.....	68	
Total.....	754	1,067
Semaine précédente.....	1,106	2,575
Total à cette date.....	40,841	58,098

DENTELLES

INSERTION de DENTELLES

VRAIES DENTELLES WHITE,

Broderies Joselin & Co

7, Wellington Street

TORONTO, Ont.

MOUVEMENT DES PRODUITS.

Arrivages généraux pour la semaine finissant le 26 oct. 1881 et comparaison avec la même semaine en 1880, ainsi que les Expéditions comparées pour la dite période en 1881 et 1880:—

	ARRIVAGES DE LA SEMAINE.		EXPÉDITIONS DE LA SEMAINE.	
	1881	1880	1881	1880
Blé, boisseaux.....	270,786	251,956	206,876	204,791
Maïs.....	5,700	30,098	165,719	165,719
Pois.....	290,685	86,408	122,613	122,613
Avoine.....	12,247	5,796	51,942	7,110
Orge.....	46,414	41,313	21,491	27,487
Seigle.....	30,118	26,316	18,111	18,111
Farine de blé.....	1,610	810	2,211	2,417
Farine d'avoine.....	149	149	35	225
Port et Perlasse.....	6,274	13,729	7,877	8,072
Fromage, boîtes.....	10,129	10,672	8,534	16,982
Lard, barils.....	1,416	100	277	277
Saindoux, bis.....	188	100	385	55
Suif.....	1,059	657	1	80
Cuirs, pièces.....	789	907	285	181
Viandes salées, pièces.....	1,789	907	238	317

Arrivages du 1er janvier au 26 oct. 1881, et comparaison avec les arrivages pendant la même période en 1880, et aussi total des Expéditions pendant la période du 1er janvier au 26 oct. tant en 1881 qu'en 1880.

	ARRIVAGES.		EXPÉDITIONS.	
	1881	1880	1881	1880
Blé, boisseaux.....	6,351,655	8,762,701	5,768,367	8,354,822
Maïs.....	3,183,398	7,188,108	8,820,111	6,917,882
Pois.....	2,601,810	1,765,614	2,229,944	2,571,528
Avoine.....	1,188,995	604,613	987,821	1,657,240
Orge.....	96,290	40,592	40,592	187,743
Seigle.....	894,988	590,270	519,379	612,284
Farine de blé.....	35,702	42,880	57,079	97,929
Farine d'avoine.....	3,700	6,998	6,466	8,608
Port et Perlasse.....	127,941	270,900	182,120	189,586
Fromage, boîtes.....	428,166	468,254	541,499	608,587
Lard, barils.....	19,578	17,757	13,349	13,985
Saindoux, bis.....	21,758	16,970	24,781	21,167
Suif.....	5,422	12,986	4,491	7,898
Cuirs, pièces.....	38,945	30,139	38,945	30,139
Viandes salées, pièces.....	30,139	22,785	29,951	34,187

ROBERT TURNBULL

Fabrique de Tricots de Galt.

La Médaille Centenaire à l'Exposition de Philadelphie en 1876 lui a été accordée pour la manufacture de

Vêtements de Dessous pour Femmes, Hommes et Enfants, en Laine d'Agneau.

Prix pour l'excellence des couleurs et la perfection du travail.

GALT, Ont.

Demandez le prix courant.

TORONTO, Ont.

AUTOMNE 1881.

**HUGHES BROTHERS**

IMPORTATEURS EN GROS DE

**Marchandises pour Tailleurs**

Manteaux, Soieries, Dentelles,  
Etoffes à Robe, Tissus et  
Nouveautés de fabrication étrangère.

— AUSSI —

Importateurs d'Articles Américains

ET

Fabricants de Marchandises Canadiennes.

22, RIDGFIELD STREET, MANCHESTER.  
27, FINSBURY SQUARE, LONDRES.  
24, BOULEVARD POISSONNIERE, PARIS.  
112, RUE ST-PIERRE, MONTREAL.  
62, YONGE STREET, } TORONTO.  
MELINDA STREET, }  
JORDAN STREET, }

Manufacture: Scott St., Toronto.

**The Crompton Corset Co.**

FABRIQUE DE

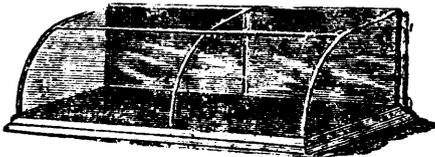
**Corsets de qualité supérieure**

Manufacture et Magasin en Gros.

No. 78, YORK STREET, TORONTO.

T. JAMES CLAXTON & CO.,

20, Rue Ste-Hélène, Montreal.



**W. MILLICHAMP & CO.**

FABRICANT DE

Montres d'Étalage en Argent et en Bois

29 a 35, Rue Adelaide, Toronto Est.

Demandez le Catalogue illustré.

Manufacture de Brosses d'Ontario

95 Front Street East, TORONTO.

**SANDERSON, BAILEY & PILLOW**

Manufacturiers de toutes espèces de BROSSES:  
Brosses pour Peindre, Kalsominer et Vernir  
(une spécialité).

Tout ouvrage garanti être fait de la meilleure  
Sole Importée.

Demandez le prix courant.

**ROSSIN HOUSE**

TORONTO, Ont.

Rendez-vous des hommes d'affaires, des Marchands et des Hommes de Loi. L'Hôtel le mieux conduit dans le Canada. Le seul Hô'el de première classe situé sur la principale RUE DES AFFAIRES.

Eau froide et eau chaude à chaque étage, entièrement chauffé à la vapeur. Sonnette électrique dans chaque chambre. Elevateur pour voyageurs et leur bagage en opération nuit et jour.— Prix proportionnels.

H. J. NOLAN, MARK H. IRISH,  
Premier Commis. Propriétaire

TORONTO, Ont.

**Bois de Sciage.**

Nous avons toujours en magasin et pouvons fournir sur demande par chargement de Car de Chemin de Fer :

**CHENE, CERISIER, FRENE, HICKORY, NOYER CENDRÉ,**

**Chataignier, Tulipier et Pin**

De toute dimension et longueur désirables. Livrable à Montréal ou à tout point à l'Est.

Demandez le prix courant.

S. S. MUTON & CO.,

Marchands de Bois en Gros,  
TORONTO.

P. S.—A vendre, un lot considérable de Chêne sec pour Planchers.

A vendre aussi, à bon marché, un Outillage complet pour fabrication de Tinettes, ou en échange pour bois de construction.

**Huiles pour Machines**

LE PREMIER PRIX

POUR LES

**HUILES à LUBRIFIER**

A ÉTÉ ACCORDÉ A

**MCCOLL, BROS. & CO.**

TORONTO

A l'Exposition Prov. de Montreal, 1881

ET LE

**PRIX MEDAILLE et le DIPLOME**

A l'Exposition Industrielle, Toronto, 1881

Médaille d'Or à l'Exposition Provinciale, Hamilton, 1881  
Médaille d'Argent à l'Exposition de la Puissance, 1879.

**SAMUEL MAY,**

TORONTO, ONT.

Fabricant de

**BILLARDS**

ET DE

**BANDES EN ACIER**

Le meilleur au monde. Assortiment complet d'articles de Billards. Demandez la liste des prix.



WOODSTOCK, Ont.

**J. & T. GRANT**

TANNEURS

**Harnais, Empeignes et Veau**

FABRICANTS DE CUIR A COURROIES

WOODSTOCK, ONT.

Demandez le prix courant et l'escompte.

**E. G. THOMAS**

FABRICANT

**d'ORGUES D'EGLISE et de SALON**

DIX-SEPT PREMIERS PRIX obtenus dans les cinq dernières années.

DIPLOME à l'Exposition Centenal, 1878.

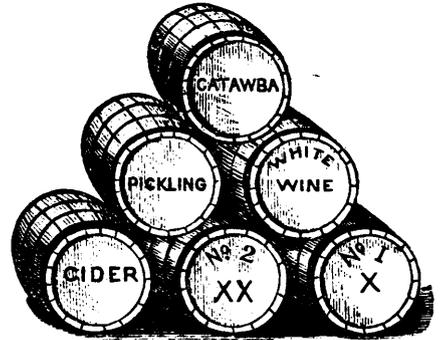
DIPLOME à l'Exposition de Hamilton, 1879.

WOODSTOCK, Ont.

Demandez le prix courant et la circulaire.

HAMILTON, Ont.

FABRIQUE DE VINAIGRES D'ONTARIO  
HAMILTON, Ont.



**JAMES SUTHERLAND & CO.**

FABRICANTS DE

**Vinaigres fins, Esprits Méthylliques**

EN ENTREPOT

Prix et Echantillons adressés sur demande.

**BRAYLEY & DEMPSTER**

FABRICANTS DE

**Quincaillerie de Fer forgé, Boulons de Machines et de Carrosserie, Vis et Ferrures de Courroies, une spécialité**

Prix et Circulaires adressés sur demande.

47 & 49, KING WILLIAM STREET

HAMILTON, Ont.

FABRICANTS DE

Feuilles de Zinc perforées pour différents Cribles et de Feuilles de Fer perforées pour Germeoirs de Malterie,

**B. GREENING & CO.**

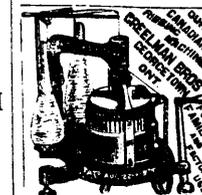
Cables en fils de fer et d'acier  
Toile Métallique, etc.

VICTORIA WIRE MILLS

HAMILTON, Ont.

GEORGETOWN, Ont.

**Machine à Tricoter de Franz et Pope**



AUTOMATIQUE ET PERFECTIONNÉE  
Médaille d'Honneur, la plus haute distinction, accordée par la Commission du Centenaire de 1876.—Vêtements de dessous, Jackets, Chales, Mitaines, etc., peuvent être tricotés en points de fantaisie ou ordinaires.—Circulaires et prix courants adressés sur demande.

**CREELMAN FRERE,**

GEORGETOWN, Ont.

BERLIN, Ont.

**"BERLIN NOVELTY WORKS"**

FABRICANTS

**De Voitures et de Traineaux d'Enfants**

Demandez la Circulaire et la Liste des prix.

**J. S. ANTHES, Propriétaire,**

BERLIN, ONT.

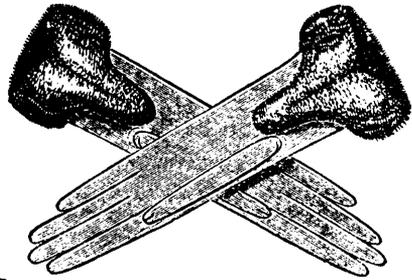
BROCKVILLE, Ont.

**The J. SMART Mfg. Co.**

BROCKVILLE, Ont.

PLATE CASTERS, SPECIALITY.  
BED FASTENINGS,  
MUSIC STOOL SCREWS,  
BLACKSMITHS' DRILLS,  
BORING MACHINE,  
MORTICE MACHINE,  
SAUSAGE STUFFERS.

Assortiment général de toute espèce de  
**Quincaileries**  
Demandez le Catalogue et prix courant.



**JAMES HALL & CO.**

BROCKVILLE, Ont.

Fabricants de Gants et de Mitaines

Et Marchands de Mocassins Indiens.

N.B.—Articles de PEAUX de VEAU et de DAIM une spécialité.

GALT, Ont.

**FONDERIE DE GALT**

Manufacture de Machines et de Métièrs.

Attention spéciale aux Machines pour travailler le bois, construites d'après de nouveaux modèles, et les derniers perfectionnements, dont une partie est garantie par des patentes.

Les mentions les plus recommandables aux Expositions de Montréal, Toronto et London, l'année dernière.

Le plus bel assortiment de MACHINES à TRAVAILLER le BOIS qui ait jamais été exposé par une seule Manufacture au Canada.

Prix et Catalogues adressés sur demande.

COWAN & CO.,

GALT, Ont.

**VICTORIA WHEEL WORKS**

GALT, ONT.

**PERRY & COOK**

FABRICANTS DE

VOITURES, ROUES et ESSIEUX complets,  
MATÉRIEL pour ROUES, etc.

Premiers Prix obtenus aux Expositions de Toronto et de London.

Demandez le prix courant et l'escompte.

DUNDAS, Ont.

**McKECHNIE & BERTRAM**

Manufacture d'Outils du Canada

DUNDAS, Ontario.

Assortiment complet d'Outillage de Machines pour les Ateliers de Chemin de Fer, Fabricants de Locomotives et de Chars, de Fabricants de Machines Agricoles et à Placour.—Contrats acceptés et remplis dans le plus court délai.—Soumissions fournies, Prix courants et Catalogues remis sur demande.

GANANOQUE, Ont.

**Ferrures pour la Carrosserie**

WHEEL PLATES,  
Clips,  
CLIP KING BOLTS,  
Marche-pieds.  
SHAFT COUPLINGS, &c.  
Manufacture de

**GEORGE GILLIES**

GANANOQUE, Ont.

Catalogue et Prix courants adressés sur demande.

**E. E. ABBOTT,**

GANANOQUE, Ont.

FABRICANT DE

Presses à percer,

Entêteoirs à Boulons.

Cisailles, Marteaux à détente variable,

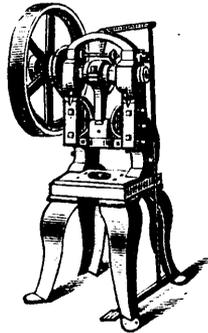
Laminoirs,

Marteaux à percussion et à vibration.

Scies Circulaires,

Machines soufflantes

Informations fournies immédiatement.



**COWAN & BRITTON**

FABRICANTS DE

Clous pressés, rivés, à Tête plate et de toute espèce de Clous pour les Malles et la Chaussure,

— ET AUSSI —

Charnières à T et à Courroies. Poignées en Fer forgé, Morillons fermoirs, Gonds, Pentures, Crochets et Pentures à Vis, Tourne-vis, etc.

Circulaires et Prix courants adresses sur demande.

GANANOQUE, Ont.

**O. V. GOULETTE**

FABRICANT DE

Toute espèce de Manches d'Outils. Moyens patentés, Poignées de Meubles, Planches à laver, Traineaux, Pelles à Neige, Leviers à Voitures, Poinceons et Alènes.

MAILLETS DE FERBLANTIERS, CHARPENTIERS ET A GLACE

CROQUETS DE SALON ET DE JARDIN.

Demandez la Circulaire et les Prix.

GANANOQUE, Ont.

COLBORNE, Ont.

**THE CANADA BRAID COMPANY**

FABRIQUE DE

Lacets pour Chaussures

COLBORNE, Ont.

Echantillons et Listes de Prix adressés sur demande.

J. J. W. HUMPHRIES.

J. BOYER.

GUELPH, Ont.

**J. & A. ARMSTRONG & CO.**

FABRICANTS DE

Tapis Union et de Tapis tout Laine

d'après les plus nouveaux patrons et dessins.

Demandez la liste des prix.

J. & A. ARMSTRONG & CIE..

GUELPH, Ont.

**Piano Rainer**

DE LA MANUFACTURE DE

**RAINER, SWEETNAM et HAZELTON.**

Premier Prix, Diplôme et Médaille à Toronto. Premier Prix à Hamilton, Brantfort et Guelph.

Demandez le prix courant et les circulaires illustrées.

GUELPH, ONT.

ST. CATHARINES.

**BLIGH & CO.**

ST. CATHARINES, ONT.

Seul fabricant de

Pour les INSTRUMENTS

AGRICLES

**VERMILION DU NEVADA ET DU JAPON**

Demandez les échantillons et les prix.

MERRITON, Ont.

**MERRITON HAMMER WORKS**

**P. & J. PHELPS,**

Fabricants de toute espèce de Marteaux et Masses de fer et d'acier. Seuls fabricants du Marteau patenté de David Madole.

Ventes en gros et en demi-gros seulement.

Echantillons et prix adressés sur demande.

**Merriton, Ont.**

REVUE DE QUEBEC.

(De notre correspondant spécial.)

Québec, 2 novembre 1881.

Le commerce de notre ville, le mouvement du port de Québec n'ont rien offert de bien remarquable pendant la semaine.

L'argent est un peu plus rare qu'il y a quelques semaines, et se paie généralement un peu plus cher.

Les valeurs locales restent sans changement, excepté peut-être les gaz et les Street Railways qui sont cotés un peu plus bas. La compagnie de traverse est aussi en baisse, et n'est pas très demandée.

Les détenteurs de valeurs de Montréal ou d'Ontario ne sont pas généralement tentés de vendre par les haut prix cotés à Montréal; mais ceux qui ont de l'Ontario Bank, s'empresent de s'en défaire. Cette valeur n'a plus la confiance de personne.

Les banques de Québec font de bonnes affaires, et toutes rapportent que les règlements

se font d'une manière prompte et satisfaisantes.

Depuis que la température s'est adoucie, le port semble aussi ouvert qu'au milieu de l'été. Cependant il n'y reste plus que peu de navires et on n'attend plus que deux ou trois arrivages. Depuis l'ouverture de la navigation 661 navires océaniques ont fait leurs entrées à la douane. Il y a là une diminution extraordinaire de notre commerce maritime, et la perte occasionnée à la ville et au port par suite de cette diminution doit dépasser de beaucoup \$1,000,000.

**Frets.**—Voici le taux des derniers affrètements qui ont eu lieu ici depuis quelques semaines. Pour Londres, madriers, 71 sh. Pour Liverpool, bois carré, 24 sh. 6. madriers, 62 s. 6. Pour Greenock, bois carré, 21 sh.

Les frets de la navigation fluviale restent aux prix suivants : De Québec à Montréal 8c par sac ; charbon et fer \$1 par tonne, par voilier et 10c en sus pour remorquage. Ferraille \$1.10 par tonne, par voiliers et \$1.20 pour remorquage. Bois de sciage, \$1.20 par 1000 pieds, board measure. Bois de service pour Whitehall ou Burlington, \$2.00 par mille pieds board measure.

De Montréal à Québec : farine, 8c par baril, 4c par sac ; salaisons, 10c par baril ; marchandises pesantes, \$1 par tonne. De Québec aux ports du golfe, 40c par baril et \$5 par tonne par steamer ; de 35 à 40c par baril par goëlette.

**Bois de construction.**—Il est peu probable qu'il y ait désormais aucune vente considérable pour cette saison. On négocie cependant actuellement une affaire qui comprend environ \$200,000 valant de pin blanc. On rapporte une vente de \$40,000 de bois environ, mais les prix sont restés secrets. On croit que les dernières cotes sont maintenues. Il ne reste plus guère de bois en premières mains. Le chêne est encore fort demandé, mais un peu moins cependant que la semaine dernière. Les détenteurs seraient aujourd'hui disposés paraître, à accepter un prix un peu plus bas.

Le *Timber Trades Journal* de Liverpool, donne le tableau suivant des stocks au 30 septembre 1880 et au 30 septembre 1881 :

	30 sept. 1880.	30 sept. 1881.
Pin carré, Québec.....	535,000	600,000
Pin waney, madriers..	364,000	131,000
Pin rouge.....	52,000	25,000
Chêne canadien.....	482,000	306,000
" planches.....	148,000	.....
Orme.....	49,000	36,000
Frêne.....	22,000	4,000
Bouleau.....	149,000	186,000
Madriers de pin, Que.	10,249,000	5,177,000
" pruche ".....	16,211,000	24,821,000

**Charbon.**—Les prix sont ferme. On n'attend plus aucun chargement cet automne. Le dernier arrivé a été vendu \$6.70 le chaldron sur les quais, les ventes se font aux prix suivants : *Scotch steam* de \$4.50 à \$4.75 par tonne, en douane, et *Welch steam*, \$5 par tonne également en douane.

**Briques refractaires.**—On signale une hausse légère sur les derniers prix cotés.

**Fer et ferronneries.**—La demande est très active et les marchands sont très occupés. Le marché est ferme, en hausse légère sur les prix cotés la semaine dernière.

**Commerce en général.**—On se plaint beaucoup ici de la difficulté de faire rentrer les petits comptes. Cette difficulté provient sans doute du système de crédit que l'on suit depuis si longtemps. Les autres recouvrements se font bien. Les négociants en gros, soit dans les draps et nouveautés soit dans l'épicerie, n'ont rien de bien intéressant à rappor-

ter cette semaine. Le commerce est assez calme, les commandes pour l'hiver arrivent l'une après les autres et sont expédiées aussitôt. Le commerce de détail est plus actif ; les marchands rapportent des ventes considérables aux cultivateurs qui ont vendu sur notre marché les produits de leur récolte.

**Produit de la ferme.**—Les prix élevés des produits de la ferme causent une grande activité sur le marché. Les cultivateurs obtiennent des prix très satisfaisants pour tout ce qu'ils apportent à la ville. Des commerçants américains achètent et expédient aux États-Unis, une quantité de légumes et de fourrage.

La farine est plus calme, et les prix sont encore un peu baissés, pour les qualités inférieures. Les marchands, tout en s'attendant à ce que le mouvement en baisse se continue, prétendent qu'il est dû aux opérations de spéculateurs. On ne peut nier que les existences, sur tous les marchés du monde, soient très restreintes, de sorte qu'il faudra, tôt ou tard, revenir à la hausse. Nous cotons :

**Farines.**—Supérieure extra, de \$6.70 à \$8.50. Extra de \$6.60 à \$6.70. Forte de boulanger, de \$7.20 à \$8.00. Extra de printemps, de \$6.60 à \$6.70. Superfine, de \$6.25 à \$6.40. Fine, de \$5.75 à \$5.80. Middlings, de \$5.10 à \$5.25. Pollards, de \$4.75 à \$5.00. Farine en sac, de \$3.35 à \$4.00. Farine d'avoine, \$5.50.

**Grains.**—Blé ras, de \$1.50 à \$1.60. Orge, de 90c. à \$1. Pois, de 95c. à \$1. Avoine, de 45c. à 46c. Blé d'inde, de 85c à 90c. Graine de mil, \$3 à \$3.10. Graine de trèfle rouge, de 8c. à 10c. Graine de lin, de \$1.20 à \$1.25. Sarrasin, 75c. par minot. Haricots, par 60 lbs de \$1.75 à \$1.80. Son, par 100 livres, \$1.00 Moulée, do, de \$1.25 à \$1.50.

**Produits de la laiterie.**—Beurre frais, de 20 à 22c, do salé, de 13 à 20. Fromage par livre de 13½ à 18c. Œufs frais, au quart, de 18 à 20, de la douzaine, de 19 à 20. Fromage à la caisse, de 13 à 14½.

Sucre d'érable, de 7c à 10c la livre.

**Vianes.**—Bœuf par livre, de 6 à 12½. Mouton, de 5 à 6c. Agneau, de 9 à 12c. Veau, de 7 à 12.

**Huiles.**—Huile de morue de 52 à 53, huile de loup-marin pâle, de 50 à 52c, do paille (straw) de 42 à 43. Huile de pétrole, de 24 à 25 cts.

**Poissons.**—Hareng Labrador, baril, No. 1, de \$5.25 à \$6.50 Do No. 2, de \$3.50 à \$4.50. Morue sèche, de \$3.50 à \$4. Morue verte, No. 1, de \$4.50 à \$5.00. Do No. 2, de \$3.00 à \$3.50. Morue grande, en draft, de \$5.25 à \$5.50. Truite saumonée, de \$11.00 à \$11.50. Saumon No. 1, par baril, de \$19.00 à \$19.50.

**Foin et paille.**—Foin, 1re qualité par 100 bottes, \$11 à \$11.50, foin pressé, par tonne, de \$11.00 à \$11.50. Paille, 1re qualité, \$4.00 paille, 2e qualité de \$3.00 à \$3.50.

**Cuir.**—Cuir à semelles, Espagnol No 1 par livre, de 26 à 28c. Cuir à semelle No 2 de 24 à 26. Cuir à semelle No 1 de 30 à 32c. Cuir pour harnais, de 30 à 35c. Buffle, par pieds de 13 à 15c, *Polish* de 12½ à 13c. *Brush Kid*, de 13½ à 14c. *Dull Kid* de 13½ à 14½. Cuir de Veau, par livre, lourd, de 60 à 65, do léger, 45 à 50c. Cuir fendu, petit, de 23 à 25c, do grand, de 24 à 26. Veau français, par livre, de \$1.10 à \$1.40.

**Bois de chauffage.**—Érable de 3 pieds, de \$4.50 à \$4.60. Merisier de 3 pieds, de 3.80 à \$4, de 2½ pieds. \$3.50. Épinette rouge, de 2.55 à \$2.65. Do grise, de \$2.20 à \$2.30. Bouleau rouge de 3 pieds, de \$2.50 à \$3.50, de 2½ pieds, de \$2.45 à \$2.55.

En écrivant aux personnes qui annoncent dans le "Moniteur du Commerce," mentionnez que vous avez vu leur annonce dans le "Moniteur."

## QUEBEC.

## LECLERC &amp; LETELLIER

IMPORTATEURS

d'Épiceries, Vins, Liqueurs

ET PROVISIONS

48, Rue St - Paul

ANCIENNE RUE ST-ANDRE

QUEBEC.

## RIVERIN, PLANTE &amp; Cie

FONDEURS ET MANUFACTURIERS

GRAND ASSORTIMENT DE

Poeles Doubles et Simples,  
Charrues, Chaudières à Sucre,  
Ustensiles de Campement, etc.

FONTES de toute espèce exécutées sur ordre

102 à 108, RUE ST-PAUL

QUEBEC.

## ALBION HOTEL

Rue du Palais, Québec.

Cet Hôtel si populaire et si bien connu a été loué par le soussigné pour 10 années, qui l'a entièrement remis à neuf, et la maison aujourd'hui possède de TOUTES LES AMÉLIORATIONS LES PLUS COMPLETES.

Rien n'a été épargné pour procurer aux voyageurs tout le confort d'une maison de premier ordre. La table est une des meilleures de la ville et offrira toujours toutes les primeurs de la saison. Comme nos annonces n'ont pas encore pénétré dans toutes les parties des États-Unis et du Canada, nous avons fait une grande réduction dans les prix pour la présente année, comme un moyen prompt et sûr de faire connaître le confort de notre Hôtel.

L. M. BLOUIN, Propriétaire.

N. B.—Les Omnibus de l'Hôtel se trouveront à l'arrivée des trains et des bateaux-à-vapeur.

## Machine à Beurre de Québec



Un seul essai est suffisant pour convaincre de son utilité tous ceux qui savent faire le Beurre, et aucun autre appareil dans une ferme ne repaie son prix d'achat aussi vite que cette nouvelle invention.

Chs. T. COTE &amp; Cie.,

Fabricants et Agents pour la vente des Instruments Agricoles, Québec.

MONTREAL.

## THOMPSON &amp; GENEST

MARCHANDS COMMISSIONNAIRES DE

PRODUITS ET PROVISIONS

AUSSI DE

Fruits du Pays et de l'Étranger

No. 329, RUE DES COMMISSAIRES

MONTREAL.

Références } TIFFIN FRERES, Epiciers en Gros.  
THOS. TIFFIN & CIE. do  
H. CHARLEBOIS, do  
ROB. J. LATIMER, Instr. Agricoles

QUEBEC.

**Poisson ! Poisson !**

500 qrts Hareng Labrador,  
500 " Hareng Anticosti,  
1000 " Morue No. 1 et No. 2,  
Saumon,  
Maquerreau, Truite.

— AUSSI —

100 futailles Huile de Morue,  
100 " Huile de Loup-Marin,  
200 quarts Sucre du Pays.

**J. B. RENAUD & CIE.**  
Nos. 72 à 82, Rue St-Paul  
QUEBEC.

**JOS. AMYOT & FRERE**

IMPORTATEURS DE

d'Articles d'Utilité et de Fantaisie

JOUETS D'ENFANTS

Objets de Feux d'Artifice, etc.

Français, Anglais et Américains

No. 38, RUE SAINT-PIERRE  
QUEBEC.

**G. H. BURROUGHS**

Courtier de Change et Agent en Général

Actions achetées au comptant et sur marge.  
Valeurs de toutes espèces achetées et vendues.

Argent avancé sur hypothèque, actions ou autres garanties.

Agence pour la transaction de toutes opérations commerciales.

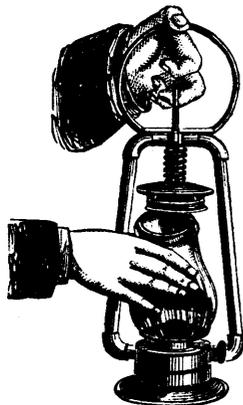
**Rue Saint-Pierre**

En face de la Banque de Québec

QUEBEC.

LE CÉLÈBRE  
**BRULEUR LEADER**

NON EXPLOSIF



ADOPTÉ AUX LAMPES DE TOUTE  
ESPECE.

**F. O. VALLERAND & FRERE**

Seuls Agents pour les Provinces de Québec et les Provinces Maritimes.

QUEBEC.

QUEBEC

**GEORGE TANGUAY**

Marchand Commissionnaire et en Gros de

Provisions, Farine, Poissons

LARD SALÉ, HUILES, etc.

GRAINE DE LIN achetée au plus haut prix du marché,

7, Rue Arthur, Québec.



**V. A. EMOND**

Fabricant d'Outils et de Fers d'Outils.

A toujours en mains un assortiment général de Galères, Verlopes, Rabots, Guillaumes, Moulures, Bouvets à Clef, etc., etc., et est prêt à remplir n'importe quelle commande.

Liste de prix adressée sur demande.

Escompte le plus élevé du marché.

COIN DES

RUES DE LA COURONNE ET PRINCE-EDOUARD,  
St. Roch, QUEBEC.

**P. J. COLLINS**

FABRICANT DE

BALANCES PATENTÉES

73, RUE ST-JOSEPH, ST-ROCH, QUEBEC

[Près du Bureau de Poste.]

Toujours en mains un assortiment complet de toutes sortes de BALANCES de première qualité, Balances à Foin, à Charbon et autres faites à ordre.

Toute Balance sera garantie, et un certificat est attaché sur chacune d'elles.

Toutes Balances hors d'usage seront remises à neuf ou échangées.

M. COLLINS se chargera aussi de faire estamper les Poids et Balances sans aucune charge extra.

MONTREAL.

**CAPITAUX**

Maisons à vendre

ARGENT A PRETER

Maisons à louer

A la Commission des Immeubles

No. 71, RUE ST-JACQUES

F. X. COCHUE

Chemin de Fer Intercolonial

ARRANGEMENTS D'ÉTÉ.

A partir du 6 Juin 1881, les Trains directs à Passagers partiront tous les jours (Dimanches exceptés), comme suit:

Partant de la Pointe-Lévis.....	7.30 A. M.
Arrivant à la Rivière-du-Loup.....	11.55 "
" à Trois-Pistoles.....	1.10 P. M.
" à Rimouski.....	2.49 "
" à Campbellton [souper].....	7.21 "
" à Dalhousie.....	7.50 "
" à Bathurst.....	9.52 "
" à Newcastle.....	11.20 P. M.
" à Moncton.....	2.05 A. M.
" à St-Jean.....	6.00 "
" à Halifax.....	10.00 "

Ces Trains viennent en connexion à la Jonction des Chaudières avec les Trains du Grand Tronc partant de Montréal à 10 heures P. M., et à Campbelltown, avec le steamer *City of St. John*, faisant voile les Mercredi et Samedi matins pour Gaspé, Percé, Paspebiac, etc.

Les Trains pour Halifax et St-Jean se rendent à leur destination le Dimanche.

Le char Pulman qui part de Montréal les Lundi, Mercredi et Vendredi, se rend directement à Halifax, qu'il quitte pour St-Jean le Mardi, Jeudi et Samedi.

Pour informations concernant le prix des billets de passage, le taux du fret, l'arrangement des trains, etc., s'adresser à

G. W. ROBINSON, Agent,

120, Rue St-François-Xavier [ancien Bureau de Poste] Montréal.

D. POTTINGER,

Surintendant-en-Chef

**LAMONTAGNE & CLEMENT**

Fabricants de Meubles et de Billards

AMEUBLEMENTS de CHAMBRE à COUCHER en Noyer Noir.

AMEUBLEMENTS de SALON en Noyer Noir, Ebène ou en "Broches en Acier."

DRESSOIRS, TABLES de CENTRE avec Dessus en Marbre, TABLES de SALLE à MANGER.

TABLES de FANTAISIE, ETAGERES, PORTE-CHAPEAUX, CHAISES de FANTAISIE et autres.

SOFAS, CANAPES-LITS, MATELAS à RESSORTS, ARMOIRES à ROBES.

BUREAUX D'OFFICE faits sur commande.

TABLES DE BILLARDS, une spécialité (Premier Prix et Diplôme d'Honneur à l'Exposition de 1880), supérieurs aux Billards Américains.

Tous les ordres sont exécutés sous le plus court délai et à des prix modérés.

P. S.—REPARATIONS de toutes sortes de MEUBLES et de BILLARDS.

No. 266, RUE NOTRE-DAME, MONTREAL.

## Merrill's Carpet Store

274, RUE NOTRE-DAME  
MONTREAL.

Assortiment des plus complets et des plus nouveaux.

### Tapestry.

Tapis de Bruxelles et de Kidderminster.  
Nattes et Prélarts de Salle à Manger,  
Prélarts Anglais et Américains.

On trouvera toujours en magasin des Coupons de Tapis et Prélarts vendus à une grande réduction.

## P. FORREST

IMPORTATION DE

### VINS, EAUX-DE-VIE ET LIQUEURS

A COMMISSION.

300, Rue St-Paul, Montréal.

Pour assurer l'excellence et la perfection des importations, M. P. Forrest s'est assuré les services de M. V. BAZERQUE, expert-dégustateur, pour le choix des Vins de Bourgogne, de Bordeaux, d'Espagne, du Rhin et de Hongrie, ainsi que des Eaux-de-Vie, Huiles et autres produits de la Méditerranée.

M. Forrest importe exclusivement pour le commerce.  
Les ventes sont faites sur échantillons scellés et déposés.

Sa circulaire mensuelle fera connaître les quantités achetées par lui après vente au Canada, ainsi que les dates d'embarquement dans les différents ports européens.

Termes de vente, au comptant contre livraison.

## Cie d'IMPRIMERIE CANADIENNE

Editeur-imprimeur de la

REVUE CANADIENNE.

L'UNION MEDICALE,

BULLETIN DE L'UNION-ALLET.

Factures, En-Têtes,  
Memoranda, Circulaires,  
Billets, Cheques, Echanges,  
Certificats, Debentures, etc.

Les ordres nous venant de loin recevront prompt attention et les informations quant aux prix seront donnés avec plaisir.

LA CIE. D'IMPRIMERIE CANADIENNE,  
30, Rue St. Cabriel, Montréal.

## S. & C. WARDLOW

Sheffield, Angleterre

FABRICANTS

D'ACIER DE TOUTE ESPECE,  
ACIER FONDU POUR TOUT USAGE,  
ACIER POUR OUTILS FINS de qualité extra  
(une Spécialité),

FEUILLES pour CHARRUES et pour PELLEES  
[L] BLISTER STEEL DOUBLE et SINGLE,  
SHEAR STEEL, etc., etc.

W. L. HALDIMAND & FILS.

Agents pour le Canada.

Ordres d'Importation promptement exécutés.

## PIPES! PIPES! PIPES!

800 douzaines PIPES DE BRUYERE, à BOUT D'AMBRE, depuis \$1.50 la douzaine.

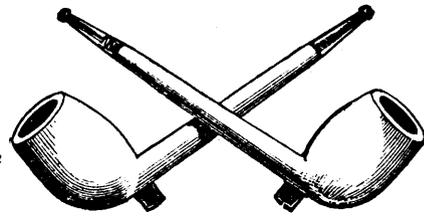
120,000 Cigares

depuis \$13 le mille.

Meerschaums,

Imitation de Pipes de

Terre,



Blagues, Tabatières,

Boîtes à allumettes,

Bouts d'ambre,

Bouquins, etc., etc.

TABACS en tablette et coupés.

B. GOLDSTEIN, Marchand de Tabac en gros,

No. 206, Rue Notre-Dame, Montréal.

N. B.--Les ordres reçus par la malle seront promptement exécutés.

## BRODIE & HARVIE,

Marchands de Farine de Blé, d'Avoine, de Graham, etc.

Fabricants de la célèbre "Self-raising Farine de Brodie.

Ayant obtenu des MEDAILLES pour son EXCELLENCE à l'EXPOSITION DU CENTENAIRE de PHILADELPHIE 1876, et à l'EXPOSITION de PARIS 1878.

Bureau, au coin de la Rue Craig et la Rue Bleury, Montréal.

## MAISON NOTRE-DAME

### E. MATHIEU & FRERE

Epiceries, Vins, Liqueurs

CIGARES DE LA HAVANE, etc.

VIN DE MESSE, une spécialité

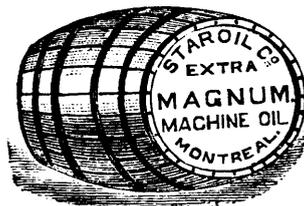
77, RUE NOTRE-DAME, Montréal.

En vous transmettant notre carte d'affaires nous avons l'honneur de solliciter vos commandes que nous remplirons avec empressement. Vous trouverez chez nous un assortiment complet et de premier choix, à des prix uniformes et modérés.

Vos obéissants serviteurs,

E. MATHIEU & FRERE.

LA MEILLEURE



FAITES-EN L'ESSAI!

## JOHN PAXTON

20, Rue St-Pierre

MONTREAL.

## G. H. CATELLI

FABRICANT DE

Macaroni, de Vermicelle de toute qualité

PATES ALPHABETIQUES

SÉMONILLE ET FÉCULE

PREMIER PRIX à toutes les Expositions du monde.

Fabrique: 53 à 59, Rue Perthuis

MONTREAL.

## C. TETU

IMPORTATEUR DE

### MARCHANDISES

FRANÇAISES ET ANGLAISES

26, Rue Lemoine

MONTREAL.

## BROSSARD, CHAPUT & CIE.

MARCHANDS DE

Farine forte à Boulanger,

Extra du Printemps,

Superfine,

Fine,

Middlings, etc.,

Farine en Sacs.

## LARD ET SAINDOUX

DE PREMIERE QUALITE,

139 et 141, Rue des Commissaires

Coin de la Rue St Jean-Baptiste

MONTREAL.

## LEBLANC & DESAULNIERS

MARCHANDS DE

Farines, Provisions, etc.

Extras pour Pâtisseries,

Extra du Printemps,

Superfine,

Farine en sac de la Cite et d'Ontario.

LARD et SAINDOUX

Farine Forte à Boulanger

[UNE SPÉCIALITÉ]

67 et 69 Rue des Commissaires, Montréal

PRIX COURANT EN GROS—JEUDI, 3 NOVEMBRE 1881.

Articles.		Prix en gros.		Articles.		Prix en gros.		Articles.		Prix en gros.	
		\$ c.	\$ c.			\$ c.	\$ c.			\$ c.	\$ c.
<b>Alcals.</b>				<b>Graine de moutarde</b> lb		0 09	0 08	<b>Produits de Batty p. doz</b>			
Potasse lère per 100 lbs...		5 05	5 15	<b>Sucres bruts: Porto Rico</b> "		0 07	0 07	Nabob cornichons.....		3 50	0 00
" 2ème "		4 65	5 75	<b>Barbades</b> .....		0 07	0 07	Nabob sauce..... pts		2 75	0 00
Perlasse lère "		6 05	0 10	<b>Demerara</b> .....		0 07	0 07	Nabob "..... pt		2 80	0 00
" 2ème "		0 60	0 00	<b>Cuba</b> .....		0 07	0 07	Cornichons mélangés..			
<b>Drogues et Prod's chimiques:</b>				<b>Raffinés blonds</b> .....		0 07	0 08	<b>Spécialité de E. Polivka &amp; Cie:</b>			
Alun..... p. 100 lbs.		1 75	1 85	<b>Blancs cubes</b> .....		0 10	0 10	Borax impérial, p. caisse		6 50	0 00
Sel de soude.....		1 00	1 10	<b>Granulés</b> .....		0 9	0 9	Gélatine favorite, net p. b.		3 80	0 00
Soda ash.....		1 50	1 75	<b>Grocers' A</b> .....		0 9	0 9	Graisse p. essieu, Beaver,			
Bic. de soude.....		3 10	3 20	<b>Mélasses et Strovs: p. Imp. gl</b>				Bd. p. grosse No. 1.....		10 00	0 00
Soude caustique.....		2 40	2 50	<b>Mélasses Barbades</b> .....		0 56	0 57	do do No. 2.....		8 00	0 00
Chr. de chaux.....		1 40	1 50	" <b>Trinidad</b> .....		0 50	0 52	Sel: Liverpool..... p. sac		0 80	0 02
Sel d'Epom.....		1 25	1 40	" <b>Porto-Rico</b> .....		0 52	0 55	Factory filled.....		0 85	0 95
Couperose.....		0 90	1 00	<b>Sirop extra</b> .....		0 55	0 70	Canadiens.....		0 00	0 00
Soufre en canon.....		2 40	2 50	<b>Bon ordinaire</b> .....		0 45	0 50	<b>Spécialités de Catelli:</b>			
Salpêtre..... par keg.		9 50	10 00	<b>Riz: Arracan</b> ... p. 100 lbs.		3 70	4 00	Macaroni bl. extra p. lb.		0 08	0 00
Borax raffiné... par lb.		0 14	0 16	<b>Sagou</b> .....		5 50	6 00	Vermicelle No. 1.....		0 08	0 00
Camphre améríc.		0 38	0 42	<b>Tapioca</b> .....		6 75	8 00	Macaroni blanc.....		0 06	0 00
Crème de tartre,				<b>Arrow root</b> .....		10 00	14 00	Vermicelle ext. fin.....		0 06	0 00
xtls.....		0 29	0 30	<b>Thés: per lb.</b>				Macaroni gros.....		0 07	0 00
Crème.....		0 33	0 35	<b>Japon com. à moy.</b> .....		0 22	0 25	Pâtes alphabétiq's.....		0 12	0 00
Garance.....		0 11	0 13	" <b>moy. à bon</b> .....		0 28	0 32	Farina.....		0 11	0 00
Indigo madras.....		0 40	0 85	" <b>bon à choix</b> .....		0 35	0 50	La Sagnette.....		0 08	0 00
Gomme arabique.....		0 17	0 40	<b>Poudre à canon</b> .....		0 32	0 70	<b>Couleurs.</b>			
Gomme adragante.....		0 50	0 80	<b>Impérial moy. à bon</b> .....		0 27	0 32	Blanc de P'p p. keg 25 lbs.		1 75	2 25
Ext. de B. Campêche.....		0 09	0 10	" <b>bon à choix</b> .....		0 35	0 50	" No. 1.....		1 50	1 75
Sulf. de cuivre.....		0 05	0 07	<b>Young Hyson ord à bon</b> .....		0 38	0 35	" No. 2.....		1 25	1 50
Pâte de réglisse.....		0 19	0 26	" <b>bon à choix</b> .....		0 38	0 52	Blanc de P'p sec p. 100 lbs		5 75	6 00
Savon bl. Marseille.....		0 12	0 15	<b>Congous com. à ord.</b> .....		0 25	0 28	Litharge et minium.....		4 75	5 25
Savon marbré.....		0 09	0 00	" <b>bon ord. à bon</b> .....		0 30	0 38	Rouge de Venise.....		1 00	2 00
Huile de ricin.....		0 10	0 12	" <b>fin à choix</b> .....		0 40	0 70	Ocre jaune.....		1 50	1 75
<b>Epiceries.</b>				<b>Souchongs</b> .....		0 85	0 60	Blanc d'Espagne.....		0 80	0 80
Café: Mocha..... p. lb.		0 30	0 32	<b>Oolong</b> .....		0 33	0 65	Terre de Pipe.....		0 80	0 95
Java.....		0 21	0 25	<b>Fruits:</b>				Mastique.....		2 50	2 75
Maracaibo.....		0 22	0 24	<b>Malaga</b> ..... p. boîte		2 25	2 50	<b>VERRES A VITRE p. 50 pds</b>			
Jamaica.....		0 13	0 24	<b>London Layers</b> .....		2 60	2 70	25 et au-dessous.....		1 75	1 90
Rio.....		0 17	0 19	<b>Raisins Valencias</b> p. lb.		0 09	0 09	26 x 40.....		1 95	1 95
Ceylon.....		0 21	0 28	" <b>Sultanas</b> .....		0 13	0 14	41 x 80.....		2 15	2 25
Chicores.....		0 11	0 11	" <b>Corinthe</b> .....		0 06	0 07	51 x 60.....		2 55	2 70
Epices: Poivre noir.....		0 15	0 16	<b>Figues</b> .....		0 12	0 17	<b>Grains et Farines.</b>			
Poivre blanc.....		0 20	0 23	<b>Prunes</b> ..... p. lb.		0 00	0 00	<b>BLÉS par 60 lbs.:</b>			
Piment.....		0 15	0 18	<b>Amandes en coques</b> .....		0 08	0 09	Canada blanc No. 1.....		1 42	1 43
Quatre épices.....		0 17	0 19	" <b>Tarragone</b> .....		0 15	0 16	" No. 2.....		1 42	0 00
Cannelle.....		0 13	0 15	<b>Noix</b> .....		0 07	0 08	de printemps No. 2.....		0 00	0 00
Macis.....		0 75	0 90	" <b>du Brésil</b> .....		0 08	0 08	Blanc d'hiver.....		1 41	1 42
Noix de muscade.....		0 50	0 90	<b>Peanuts</b> .....		0 05	0 00	Roux d'hiver.....		1 43	1 44
Cloves de Girofle.....		0 37	0 45	<b>Sardines à l'huile</b> ... qrt		0 10	0 13	Michigan Extra blanc..		0 10	0 00
Gingembre Jam.....		0 17	0 25	" demie.....		0 20	0 22				

**RAMSAY, DODS & CO.,**  
 IMPORTATEURS DE  
**PEINTURES**  
 Huiles, Couleurs et Matériaux d'Artistes  
 Glaces Anglaises et Belges en feuilles  
 /et polies  
 FABRICANTS DE VERNIS, ETC., ETC  
 37, 39, 41, Rue des Récollets, Montreal  
 AGENTS POUR MESSIEURS  
 A. Fourcault, Frison & Cie., Belgique,  
 Joseph Lane & Son, Birmingham,  
 Windsor & Newton, Londres,  
 Sharratt & Newth, Londres,  
 Petit aîné & Fils, Paris.

**Cie. Canadienne de Conserves Alimentaires**  
 Usines et Bureaux:  
 30, RUE HENDERSON; Palais, Quebec.  
 Conserves de Viande, Poisson, Légumes et Fruits vendues en gros seulement.  
 Premier Prix et Diplôme d'honneur à l'Exposition Provinciale de Québec 1877.—Trois premiers prix, deux médailles et un diplôme d'honneur à la grande Exposition de la Puissance, Ottawa, 1879

**McGRAIL & WALSH**  
**PROVISIONS**  
 Lard Salé, Saïndoux, Jambons; Porcs abattus. Aussi, Fruits de la Saison.—Consignations de Beurre, Œufs et Produits de la Campagne demandées.  
 Nos. 341 et 343, Rue des Commissaires  
 En face du Marché, Ste-Anne Montréal

**JESSE JOSEPH, Jr.**  
 MARCHAND ET IMPORTATEUR  
 de Peintures, d'Huiles, Vernis, Couleur en poudre et Colle forte, Verres a Vitres STAR (double épaisseur), Verre de couleur et d'ornementation.  
 Assortiment complet de Brosses, Pinceaux, etc., Fournitures de Peintres et Artistes,  
**59 & 61, RUE DALHOUSIE**  
**QUEBEC.**

**Canada Tobacco Works,**  
 22 & 24, RUE ST. GEORGE, MONTREAL.  
 Le commerce de détail doit s'adresser au commerce de gros pour le Tabac  
 Le **ROUGH & READY**, 13 morceaux par livre.  
 Le **MARJOLA**, 13 " " "  
 Le **CROWN SOLACE**, 12 " " "  
 Le **PACIFIC TWIST**, 12 " " "  
 Le **BLACK BOG**, 30 " " "  
**A. D. PORCHERON, Propriétaire.**

**ALEX. CHISHOLM**  
 Marchand Commissionnaire  
 36, RUE ST-PIERRE, MONTREAL  
 Consignations de Beurre, Fromage, Œufs et autres Produits demandées.  
 Renseignements sur les prix, etc., fournis dans le plus bref délai. Retour des ventes immédiat.  
**REFERENCES:**  
 MM. J. Y. Gilmour & Cie., Marchands en Gros de Marchandises Sèches, Montréal.  
 M. Adam Darling, Marchand en Gros de Faïence et Porcelaine, Montréal.

PRIX COURANT EN GROS—JEUDI, 3 NOVEMBRE 1881.

Articles.		Prix en gros.		Articles.		Prix en gros.		Articles.		Prix en gros.	
		\$ c.	\$ c.			\$ c.	\$ c.			\$ c.	\$ c.
Jambons fumés . . . p. lb.	0 14 1/2	0 15		Cuir Buffalo No. 1 . . . p. lb.	0 23	0 24		Bottines de femmes, boutonnées . . . . .	1 05	1 45	
Porcs abattus . . . p. 100 lbs.	8 50	9 00		Cuir Buffalo No. 2 . . . " "	0 21	0 24		Bottines de filles, boutonnées . . . . .	0 92	1 15	
Suif en baril . . . . . p. lb.	0 07	0 07 1/2		Slaughter No. 1 . . . . . " "	0 26	0 22		Bottines d'enfants, boutonnées . . . . .	0 70	0 85	
<b>Poissons.</b>				Harnais . . . . . " "	0 23	0 39		Congress d'hommes, buff " veau cousues	1 70	2 00	
Harengs Labrador, No. 1, par Brl . . . . .	6 50	0 00		Vache cirée mince . . . " "	0 38	0 40		" " " " " "	2 75	3 00	
Harengs No. 2 . . . . . p. brl	0 00	0 00		Vache sur le grain . . . " "	0 37	0 40		" " " " " "	0 55	1 35	
Harengs Cap-Breton . . . . .	5 25	5 75		" " forte . . . . . " "	0 35	0 37		" " " " " "	0 50	1 15	
Morue sèche . . . . . p. cw	4 50	4 25		" " grain écossais . . . " "	0 34	0 41		" " " " " "	0 60	1 35	
Morue verte No. 1 . . . p. brl	5 25	5 75		Taure française . . . . . " "	0 75	0 80		" " " " " "	0 55	0 80	
" " No. 2 . . . . . " "	4 25	4 50		" " anglaise . . . . . " "	0 65	0 70		" " " " " "	0 45	0 60	
" " large . . . . . p. draft	5 50	6 00		" " canadienne . . . . . " "	0 45	0 55		" " " " " "	0 45	0 60	
Poisson bl. Lac Sup. p. brl	0 00	0 00		Veau canadien . . . . . " "	0 65	0 85		Bottines lacées, femmes. "	0 60	1 35	
Traite saumonée, Lac Supérieur . . . p. 1/2 brl	0 00	0 00		" " français . . . . . " "	1 10	1 40		" " " " " "	0 55	0 80	
Saumon No. 1 . . . . . p. brl	21 00	0 00		Vache fendue moy. . . . . " "	0 27	0 29		" " " " " "	0 45	0 60	
" " No. 2 . . . . . " "	20 00	0 00		" " forte . . . . . " "	0 23	0 25		" " " " " "	2 25	2 50	
" " No. 3 . . . . . " "	19 00	0 00		" " petite . . . . . " "	0 19	0 22		mes, kid français . . . . .	1 75	2 00	
Maquereau No. 1 . . . . .	0 00	0 00		Carton cuir canadien . . . . .	0 12	0 14		Bottines boutonnées, filles, kid français . . . . .	1 75	2 00	
" " No. 2 . . . . . " "	0 00	0 00		Cuir verni grainé. p. pied " uni . . . . . p. lb.	0 15	0 17		Bottines boutonnées d'enfants, kid français . . . . .	1 35	1 50	
" " No. 3 . . . . . " "	0 00	0 00		Cuir grainé . . . . . " "	0 12 1/2	0 15		<b>Matériaux de Construction.</b>			
<b>Huiles.</b>				Kid brillant . . . . . " "	0 14	0 16		<b>Bots :—</b>			
Hulle de morue T. N. p. gl	0 57 1/2	0 60		Mouton mince . . . . . " "	0 45	0 50		Frêne 1 à 4 pc. . . . . p. m.	20 00	25 00	
" " Tanneurs . . . . . " "	0 54	0 57		" " épais . . . . . " "	0 35	0 40		" " carré . . . . . " "	25 00	30 00	
De Loup-marin raffiné . . . . .	0 65	0 67 1/2		Buff . . . . . " "	0 13	0 16		Bois blanc . . . . . " "	15 00	20 00	
Huile blanche ord. . . . . " "	0 00	0 00		<b>Chaussures.</b>				" " " 1 pc. . . . . " "	18 00	20 00	
" " Paille . . . . . " "	0 45	0 50		Bottes d'hommes, en vache ronde . . . . .	2 35	2 50		" " " 2 qual. . . . . " "	65 00	67 00	
" " de Lard, extra . . . . .	0 75	0 80		Bottes d'hommes, en vache fendue . . . . .	1 75	2 00		" " " 1 qual. . . . . " "	85 00	90 00	
" " No. 1 . . . . . " "	0 69	0 72		Bottes lacées, en buff. . . . .	1 30	1 50		" " " 2 qual. . . . . " "	100 00	115 00	
" " d'olive pr mach. . . . .	1 08	1 15		Bottes " " en vache à grain . . . . .	2 25	2 50		Cèdre rond . . . . . p. pd.	0 09	0 12	
" " " à bouche . . . . .	1 30	1 50		Souliers d'hommes, lacés, en vache fendue . . . . .	1 10	1 40		" " plat . . . . . " "	0 09	0 11	
" " de Palme . . . . . p. lb.	0 08	0 09		Bottes lacées, en buff. . . . .	1 75	2 25		" " carré . . . . . " "	0 11	0 12	
" " de Lin crue . . . . . p. gl	0 73	0 75		Bottes d'hommes, lacées, en vache fendue . . . . .	0 80	1 00		Orme tendre 1re qual. . . . . p. m.	22 00	27 00	
" " de Lin bouillie . . . . .	0 77	0 78		Souliers d'hommes, lacés, en vache fendue . . . . .	1 10	1 40		Orme dur, 1re qual. . . . . p. m.	35 00	40 00	
" " de Baleine . . . . . " "	0 80	0 90		Souliers d'hommes, lacés, en buff . . . . .	1 50	1 80		Pruche 1 à 3 pc. . . . .	8 50	9 50	
" " de Pétrole . . . p. char	0 24	0 00		Bottines de femmes, lacées, en vache fendue . . . . .	0 80	1 00		Chêne rouge . . . . . " "	35 00	40 00	
" " par lot . . . . . p. gl	0 25	0 09		Bottines de filles, lacées, en vache fendue . . . . .	0 65	0 75		Pin clair 1re qual. . . . .	35 00	45 00	
" " " " " " " " " " " "	0 25 1/2	0 28		Bottines de femmes, imitation de chèvre . . . . .	0 95	1 30		" " 2me . . . . . " "	25 00	30 00	
" " " " " " " " " " " "	0 27	0 28		Bottines de filles, imitation de chèvre . . . . .	0 85	1 05		" " 3me . . . . . " "	15 00	17 00	
<b>Peaux.</b>				Bottines d'enfants, imitation de chèvre . . . . .	0 70	0 80		Shipping culls . . . . .	14 15	0 00	
Peaux vertes No. 1 p. 100 lb.	8 00	0 00									
" " No. 2 . . . . . " "	7 00	0 00									
" " No. 3 . . . . . " "	6 00	0 00									
Peaux de moutons p. pièce	0 80	0 90									
Peaux de veau . . . . . per lb.	0 11	0 00									
<b>Cuir.</b>											
Cuir à sem. No. 1 B.A. p. lb	0 25	0 26									
Cuir à sem. No. 2 B.A. " "	0 23	0 24									

**W. C. PENTLAND,**  
 Marchand de  
**Farine et Provisions,**  
 Commerçant et expéditeur de Foin en balles.  
 Agent de la Cie d'Assurance La Queen.  
**14 Rue des Forges**  
 TROIS RIVIÈRES.

**LETOURNEUX, FILS & CIE.**  
 IMPORTATEURS DE  
**FERRONNERIE,**  
**QUINCAILLERIE,**  
**COUPELLERIE, Etc.**  
 Nos. 261 à 265, RUE ST. PAUL  
 MONTREAL.

**A VENDRE**  
**10,000,000 de PIEDS de BOIS**  
**DE SCIAGE**  
 De toutes épaisseurs, largeurs et qualités, préparé ou brut.  
 Lattes, Bardeaux sciés et fendus, Colombages, Moulures, etc.,  
 AU CLOS DE  
**A. HURTEAU & FRÈRES**  
 Coin des Rues Dorchester et Sanguein  
 MONTREAL.

**JACKSON FRERES**  
**Cuir et Fournitures**  
**GROS ET DETAIL**  
 Seuls Agents pour MM. Raymond Frères.  
 1er choix de **Veaux cirés français** (femelles);  
 le plus beau cuir jamais offert sur ce marché,  
 et aussi seuls Agents pour le  
**Cuir à Harnais "finish" de Californie.**  
**JACKSON FRERES**  
 No. 403, Rue St. Paul, en face de l'ancienne Donane, Montréal.

ETABLIS EN 1859.  
**G. BOIVIN**  
**FABRICANT DE CHAUSSURES EN GROS**  
**PRIX A L'EXPOSITON DU CANADA, 1880.**  
**Premier Prix** pour Chaussures d'hommes faites à la main.  
**Premier Prix** pour Chaussures de dames faites à la main.  
**Second Prix** pour Chaussures de dames faites à la machine.  
**Second Prix** pour Chaussures d'hommes faites à la machine.  
**Premier Prix Extra et Diplome** pour améliorations dans les Chaussures.  
**Premier Prix Extra** pour améliorations dans les Mocassins.  
**38, 40 et 42, Place Jac.-Cartier**  
 MONTREAL.

**DUFRESNE & JODOIN**  
**Marchands de Bois de Sciage**  
 EN GROS ET EN DETAIL  
**CLOS: Nos. 484 à 494, RUE ST. JOSEPH**  
 (COIN SUD-EST DE LA RUE GUY)  
**Bureau: 496, Rue St. Joseph**  
 MONTREAL.

**AVIS.**  
 M. O. DERLOIS informe ses amis et le public que vu l'augmentation considérable de ses affaires, il s'est assuré le concours de T. CHARPENTIER, avec qui il a formé une Société sous la raison sociale de  
**DeBLOIS & CHARPENTIER**  
 N. B.—MM. Deblois & Charpentier profitent de la circonstance pour offrir leurs plus sincères remerciements aux personnes qui les ont honorés de leur clientèle. Ils espèrent mériter à l'avenir la continuation de leur bienveillant patronage.

**DeBLOIS & CHARPENTIER**  
 FABRICANTS DE  
 Dalles, Dallots et Corniches en Tôle galvanisée, Metaux, etc.  
 Ouvrages en Plomb, Gaz et Fournaises.  
 Toutes réparations exécutées promptement et à bon marché.  
**Bureau: 280, rue St-Laurent**  
 ATELIER:  
**207 1/2 RUE ST-CHAS-BORROMEE, MONTREAL.**

**D. PARIZEAU**  
**Marchand de Bois de Sciage**  
 EN GROS ET EN DETAIL  
 Bureaux et clos:  
**430, Rue Lagachetiere, 430**  
 Sur les quais:  
**En bas du Marche Bonsecours,**  
**Et Rue Craig, coin de la Rue Amherst,**  
 MONTREAL.

PREX COURANT EN GROS—JEUDI, 3 NOVEMBRE 1881.

Articles.		Prix en gros.		Articles.		Prix en gros.		Articles.		Prix en gros.	
		\$ c.	\$ c.			\$ c.	\$ c.			\$ c.	\$ c.
A liasse..... p. lb.	0 02 1/2	0 02 1/2		<b>Ferronnerie et Quincaillerie.</b>				De 1/2 pce..... p. 100 lbs.	3 60		
Americain.....	0 05 1/2	0 06		<i>Fers à cheval :</i>				<i>Clous coupés à froid :</i>			
A bandage.....	0 08 1/2	0 4		Ordinaires..... p. 100 lbs.	3 75	4 00		De 1/2 à 1/2 pces. p. 100 lbs.	3 10	0 00	
A pince.....	0 03	0 3 1/2		Patron d'hiver " "	4 00	4 25		De 1/2 pce..... " "	3 00	0 00	
Fondu.....	0 12 1/2	0 13		En acier..... " "	7 00	7 50		<i>Clous.....</i>			
Poule, ordinaire.....	0 07	0 07 1/2		<i>Fers à Repasser..... p. 100 lbs.</i>				A river..... escompte	20	à 25	
De mécanicien.....	0 06	0 06 1/2		<i>Fiches : Coupées, toutes dimensions. p. 100 lbs.</i>				Pressés..... " "	20	à 25	
Fer en Gueuse..... p. ton.	24 00	25 00		Pressées, do, 7-16.....	2 85	0 00		A finir..... " "	15	à 20	
Stemens.....	24 50	25 00		" " 5 16.....	3 90	0 00		A quart..... " "	15	à 20	
Coltess.....	24 60	24 50		" " Escept. 10.....	4 25	0 00		A cheval..... " "	40	à 42 1/2	
Langlois.....	24 00	24 50		<i>Fil de Fer :</i>				<i>Clous et Broquettes à soulier, escompte.....</i>	15	à 20	
Summerlee.....	23 00	23 50		Poll, de No. 0 à No. 6, par 100 lbs.....	2 90	3 00		<i>Boullons :</i>			
Glenarnock.....	23 00	23 50		20 cents en plus par No. jusqu'au No. 14.				A voiture..... escompte	65	à 70	
Carnbroe.....	22 00	22 50		Passé au feu, de No. 0 à No. 6, par 100 lbs.....	3 10	3 20		A têtes fraisées " "	55	à 60	
Edinton.....	22 00	22 50		20 cents en plus par No. jusqu'au No. 14.				A charrie..... " "	15	à 20	
<i>Fer en barres :</i>				Galvanisé, de No. 0 à No. 6, par 100 lbs.....	4 40	4 50		A poêle..... " "	10	à 15	
Ordinaire..... p. 100 lbs.	2 00	2 10		A tissé, No. 16... p. lb. 1/2 cent en plus par no. jusqu'au No. 36.	0 05 1/2	0 00		<i>Broquettes, Pointes, etc. :</i>			
Afiné.....	4 25	4 50		A tuyau de poêle, No. 18, par lb.....	0 08 1/2	0 08 1/2		En paquets..... escompte	30	à 33 1/2	
De Suède.....	4 75	5 00		A clôture, 'Barbed' p. lb.	0 07 1/2	0 08		A la livre..... " "	30	à 33 1/2	
De Norvège.....	6 25	6 50		<i>Fil de Laiton, à collets p. lb.</i>	0 40	0 42		<i>Filières et Coussinets, avance sur liste.....</i>	5	à 10	
Lowmoor.....	9 00	9 25		<i>Fontes Malléables..... p. lb.</i>	0 10	0 10 1/2		<i>Limes, Râpes et Tierspoints : 1ère qualité..... escompte</i>	17 1/2	à 20	
<i>File :</i>				Enclumes.....	0 10 1/2	0 11		2nde.....	20	à 25	
Noire, Nos. 10 à 20... p. lb.	0 02 1/2	0 02 1/2		<i>Babbit Métal :</i>				<i>Mèches de Tarière..... escepte</i>	10	à 15	
" Nos. 21 à 24... " "	0 03 1/2	0 03 1/2		Ordinaire..... p. lb.	0 09	0 10		Tarières..... " "	5	à 10	
" Nos. 25 à 27... " "	0 04 1/2	0 04 1/2		Extra..... " "	0 23	0 25		<i>Tarauls - mètres, (Taper Taps) avance sur liste.....</i>	5	à 10	
" No. 28... " "	0 06 1/2	0 06 1/2		<i>Charnières :</i>				<i>Vis, Têtes fraisées, escompte</i>	35	à 40	
Galvanisée, No. 24... " "	0 07	0 7		T. et "Strap"..... p. lb.	0 06	0 06 1/2		<b>Fourrares.</b>			
" No. 26... " "	0 07 1/2	0 07 1/2		"Strap" et Gonds.....	0 04 1/2	0 04 1/2		Castor..... par lb.	2 00	3 00	
" No. 28... " "	0 10 1/2	0 11		filetés..... " "	0 04 1/2	0 04 1/2		Ours noir..... p. pièce	2 25	12 00	
Etamée, No. 24, 72 x 30... " "	0 11 1/2	0 12		<i>Clous coupés à chaud :</i>				Pécan.....	3 00	8 00	
" No. 26, 72 x 30... " "	0 11	0 11 1/2		De 3 à 6 pces. p. 100 lbs.	2 60	0 00		Renard argenté... " "	25	00 50 00	
" No. 24, 84 x 36... " "	0 12	0 12 1/2		De 2 1/2 à 2 1/2 " " "	2 90	0 00		" croisé..... " "	2 00	5 00	
" No. 26, 84 x 36... " "	0 10	0 12		De 2 à 2 1/2 " " "	3 20	0 00		Renard rouge..... " "	0 50	1 25	
De Russie, Nos. 8, 9 et 10.....	3 00	3 50		De 1 1/2 à 1 1/2 " " "	3 45	0 00		Loup cervier..... " "	1 00	2 25	
Du Canada..... p. boîte	4 75	5 00						Martre foncée..... " "	1 00	1 25	
<i>Fortane :</i>								Martre claire..... " "	0 50	1 00	
Coke I C..... p. boîte	5 75	6 00						Vison foncé..... " "	0 75	1 75	
Charbon de bois I C " " IX " "	7 75	8 00						" clair..... " "	0 25	0 75	
Pour chaque X additionnel, extra.....	2 00	0 00						Loutre..... " "	5 00	12 00	
Charbon de bois DC	4 50	5 00									
Feuillard à cercler p. 100 lb	2 35	2 55									
Double.....	2 35	2 55									

# ED. BERNIER

FABRICANT DE

## Couvertures d'Eglises et d'Edifices publics

EN TOLE GALVANISEE. ARDOISE, FERBLANC, ETC.

307, RUE ST. LAURENT, MONTREAL.

**J. T. LETOURNEUX**

Importateur de PEINTURES de toutes sortes, Huiles, Vernis, Térébenthine, Verres à Vitres, Glaces de Miroir, Pinceaux, Mastic, Etoupe, Coal Tar, Teintures de toutes sortes, Médecines patentées, etc., etc.

No. 259, RUE SAINT-PAUL, MONTREAL.

ETABLIS EN 1861.

## Plumes d'Autruches et de Vautours

L'assortiment de Plumes d'Autruches et de Vautours pour la saison d'automne est au complet dans toutes ses branches. Tout ordre par lettre recevra l'attention la plus entière et l'expédition la plus prompte.

**J. H. LEBLANC,**  
547, Rue Craig, Montreal.

BÉNÉDICTINE



VERITABLE LIQUEUR BÉNÉDICTINE  
Brevetée en France et à l'Etranger.  
*J. H. Leblanc*

**A. GIBERTON & CIE.**  
8 Rue DeBresolles, et 7 LeRoy  
MONTREAL

Importateurs et Commissionnaires,  
Agents de Produits Européens,  
EN GROS SEULEMENT.

## LE COUNTESS

Poêle de Passage perfectionné et n'émettant pas de gaz ; CHAUDIERES, PELLES, SAS A CHARBON, etc., etc.

— AUSSI —

### Sechoirs pour Rideaux en Dentelle

(BREVETES)

Vente en Gros et en Détail par

**L. J. A. SURVEYER,**  
Marchand Ferronnier,  
188, Rue N.-Dame; en face du Palais de Justice,  
MONTREAL.

---

## PICHE, LAVIOLETTE & TISDALE

IMPORTATEURS DE

### Ferronnerie, Quincaillerie, Peintures, etc., EN GROS.

Cette Maison vient d'importer directement un assortiment général de FERRONNERIE, etc., et se trouve en état d'entrer avantageusement en compétition avec les plus fortes maisons de la Puissance.

SPECIALITE.—Attention spéciale dans l'exécution des Commandes de MM. les Marchands de la campagne.

**253 et 255, Rue St-Paul**

Coin de la Rue St-Vincent, MONTREAL.

GUSTAVE PICHE,  
ci-devant chez MM. Frothingham & Workman.  
L. UMONT LAVIOLETTE. C. H. TISDALE.



**BOURSE DE MONTREAL.**

La table suivante donne le cours le plus haut et le cours le plus bas pour chaque jour de toutes les valeurs cotées à la Bourse, ainsi que le nombre d'actions vendues pendant la semaine.

NOMS DES VALEURS.	Valeur d'Emission.	Dernier Dividende semi-annuel.	Jeudi.		Vendredi.		Samedi.		Lundi.		Mardi.		Mercredi.		Total des ventes.	Prix à la clôture.
			Plus bas.	Plus haut.												
British North America	£50	2½ p.c.	139½	140½	140	141	140½	140	140½	140½	140½	140½	141	141½	2515	141
du Commerce	\$50	4 p.c.	88	91	88	91	88	89½	88	90	88	90	88	92½	48	89
du Dominion	50	2 p.c.	100	110	100	110	100	110	100	110	100	110	100	110	6	0
du Peuple	50	3½ p.c.	100	110	100	110	100	110	100	110	100	110	100	110		
des Cantons de l'Est.	100	2-3 p.m.														
d'Echange.	100	3½ p.c.														
Fédérale.	100	4 p.c.	85	90	85	90	85	90	85	90	85	90	85½	90		85½
de Hamilton	100	3 p.c.	100	110	100	110	100	110	100	110	100	110	100	110		105
d'Hochelega	100	3 p.c.	127½	127½	127½	128	127½	128	127½	128	127½	127½	128	128½	852	128
Impériale	100	3 p.c.	115	117	115	116½	115½	117	115	116	115½	116	115½	116	110	115½
Jacques-Cartier	25	2½ p.c.	198½	198½	198½	199	198½	199	198½	199	198½	199	199½	200	814	199½
Maritime	100	2½ p.c.	57½	59	59½	59½	59½	61	58½	61	58½	59	59	59½	10255	59
des Marchands	100	3 p.c.	155	165	158	165	160	165	157½	165			165	165		165
Molson	50	3 p.c.	95	97	95	95			95	97	90	97	90	97		
Montréal	200	4 p.c.	97½	97½	97½	97½	97½	97½	97½	97½	97½	97½	97½	97½		97½
Nationale	50	2½ p.c.	125½	125½	125½	126	125½	126	126½	126½	126½	126½	126	126	581	126
d'Ontario	40	3 p.c.	96	97	96	97	97	97	97	97	97	97	97	97	100	97
Québec	100	3 p.c.	140½	140½	142	143	141½	143	141½	143	141½	142	141½	142	423	141½
Standard	50	3 p.c.	125½	126	125½	126½	125½	125½	125	125	121½	124	122½	122½	490	122½
Toronto	100	3 p.c.	44½	45	44½	45	43½	44	43½	43½	43½	44	44½	44½	2105	44½
de l'Union	100	2½ p.c.													8	
Ville-Marie	100	4 p.c.	132	140	130	140			130	140	130	136	130	140		131
Télégraphe de Montréal	40	3 p.c.	100	100	100	100			100	100	100	100	100	100		100
Télégraphe du Dominion	50	3 p.c.	100	100	100	100			100	100	100	100	100	100		100
Gaz de la ville de Montréal	40	5 p.c.	118	123	120	123			118	123	120	123	120½	124	108	123
Chars Urbains	50	7 p.a.														
Navigation de Richelieu et Ontario	100	2 p.c.														
Cie de la Manuf. de Coton Hudon	100	6 p.c.														
Cie de la Manuf. de Coton du Canada	100	5 p.c.														
Cie de la Manuf. de Coton de Montréal	100	5 p.c.														
Cie de la Manuf. de Coton de Dundas	100	10 p.a.														
Montreal Obligations du Havre, 6 0/0																
Montreal Obligations de la ville, 7 0/0																
Dominion Obligations, 6 0/0																
Dominion Obligations, 7 0/0																
Dominion Obligations, 5 0/0																



Distillateurs, Malteurs et Meuniers

ÉTABLIS EN 1832.

**DISTILLERIE**

D'ALCOOL, 65 o.p.

ESPRITS PURS, 65 o.p., 50 o.p. et 25 u.p.

WHISKEY, SEIGLE, TODDY et MALT.

**Vieux Whiskey de Seigle**

De quatre à huit ans d'âge, une spécialité.

Prix courant adressé sur demande.

A. CHARLEBOIS & Cie., Agents, MONTREAL.

**RESTAURANT PRINCESSE LOUISE**

238, Rue Notre-Dame

Dîner à 25c. de midi à 3 heures, à la carte.

FRANCIS LARIN.

**G. BOURGOUIN & Cie.**

IMPORTATEURS DE

**Marchandises, Nouveautés**

ARTICLES DE FANTAISIE

Etc., Etc., Etc.

323, 325 ET 327 RUE SAINT-PAUL MONTREAL.

**W. CLARK**

FABRICANT DU

**CELEBRE SAUCISSON DE BOLOGNE**

Conserves alimentaires en Boîtes

POULETS, JAMBONS et LANGUES,

SAUCISSONS de CAMBRIDGE.

Boîte 342, B. P., Montreal.

**H. M. CRAIG**

IMPORTATEUR ET FABRICANT

Cravates, Faux Cols,

Foulards en tous genres,

Chemises,

Mouchoirs,

Etc., Etc., Etc.

321, RUE ST. PAUL

MONTREAL.

**Thés du Japon**

ASSORTIMENT COMPLET.

**SEL RAFFINÉ**

Sacs Blancs remplis à la Manufacture,

**SEL BRUT**

A VENDRE PAR

**COX & GREEN**

No. 13, RUE DE L'HOPITAL

MONTREAL.



**J. J. DUFFY & CO.**

Successors à W. A. CAMPBELL

**Marchands de Café et Epices**

73, RUE ST-JACQUES, MONTREAL.

COMPAGNIES D'ASSURANCES.

10 oct. 1881.

COMPAGNIES CANADIENNES.—COURS DES ACTIONS A LA BOURSE DE MONTREAL.

NOMS DES COMPAGNIES.	Nombre d'Actions.	Dernier Dividende Annuel.	Valeur de l'Emission	Montant payé par Action	Valeur pour cent.
British American Fire & Marine.....	10,000	5—6 m.	\$50	\$50	....
Canada Life.....	2,500	7½—6 m.	400	50	350
La Citoyenne.....	11,800	.....	100	20	.....
Confederation Life.....	5,000	5—6 m.	100	10	217½ à 218
Sun Montreal Life & Accident.....	5,000	4—6 m.	100	12½	\$16
Québec Feu.....	5,000	10	100	65	100
Western Assurance.....	20,000	7½—6 m.	50	20	200 à 206
Royale Canadienne.....	20,000	5	100	15	50 à 55
Accident Insurance Co. of Canada.....	2,500	8 per ct.	100	20	.....
Canada Guarantee Co.....	2,335	8 per ct.	50	20	.....

COMPAGNIES ANGLAISES.—COURS DE LA BOURSE DE LONDRES.

25 sept. 1881.

NOMS DES COMPAGNIES.	Nombre d'Actions.	Dernier Dividende Annuel.	Valeur de l'Emission	Montant payé par Action	Valeur pour cent.
Briton Medical Life.....	20,000	5	£10	2	.....
Briton Life Association.....	50,000	10	1	1	.....
British & Foreign Marine.....	50,000	50	20	4	31½
Commercial Union Fire, Life & Marine.....	50,000	£1	50	5	25 à 26
Edinburgh Life.....	15,000	10	100	15	44
Guardian Fire & Life.....	20,000	4-10	100	50	73 à 78
Imperial Fire.....	12,000	£7 p. s.	100	25	157 à 162
Lancashire Fire & Life.....	00,000	8	20	2	8 à 8½
Life Association of Scotland.....	10,000	15	40	8½	.....
London Assurance Corporation.....	35,862	3	25	12½	65 à 67
London & Lancashire Life.....	10,000	1-4	10	1 7-20	1½ à 1½
Liverpool & London & Globe Fire & Life.....	£391,752	16	20	22-19	21½ à 22½
Northern Fire & Life.....	30,000	2	100	55	.....
Northern British & Mercantile Fire & Life.....	40,000	2-5-0	50	63½	66 à 68
Phoenix Fire.....	6,722	£18 p. s.	.....	.....	.....
Queen Fire & Life.....	200,000	.....	10	1	3½ à 4½
Royal Insurance Fire & Life.....	100,000	1-2	20	3	25 à 35
Scottish Commercial Fire & Life.....	125,000	22½	10	.....	.....
Scottish Imperial Fire & Life.....	50,000	7½	10	1	1 11-16
Scottish Provincial Fire & Life.....	20,000	10	50	3	16 5-16
Standard Life.....	10,000	8-1	.....	77	.....

COURS A LONDRES

des Obligations Fédérales, de celles des Gouvern. Prov. et des Actions des Chemins de Fer.

OBLIGATIONS FÉDÉRALES ET PROVINCIALES.	Londres, 28 Sept 1881.
Gouv. Cana. 6 p. c. 1882-4, Janvier et Juillet.....	104½
Do 5 p. c. 1885, Janvier et Juillet.....	104½
Do 5 p. c. Insurance Stock.....	104½
Do 10m. Stock of 1903, Avril et Oct.....	104½
Do Dom. Stock of 1904, 4 p. c.....	104½
Do do 1904, Insurance Stock, 4 p. c.....	104½
Nou.-Brunswick, 6 p. c. Janv. et Juil.....	110
Nou.-Ecosse, 6 p. c. 1883.....	111
Québec, 5 p. c.....	111
Colombie-Britannique, Oct. 1907.....	116

ACTIONS ET OBLIGATIONS DES CHEMINS DE FER.

Atlantic & St. Lawrence Shs., 6 p. c.....	128
Do 6 p. c. Ster. Mt. Bonds.....	105
Do do 3rd Mort., 1891.....	.....
Buffalo & Lake Huron, 5½ p. c. 1st Mt.....	122
Do do 5 p. c. 2nd Mort.....	122
Do Preference.....	11½
Canada Central, 5 p. c. 1st Mt. Bonds.....	109
Canada Southern, 1st Mt., 3 p. c.....	104
Grand Trunk of Canada.....	19½
Do Eq. Mt. Bonds, 1st charge, 5 p. c.....	.....
Do do 2nd do do.....	122
Do do 1st Pref. Stock.....	103½
Do do 2nd do do.....	88
Do do 3rd do do.....	40
Do 5 p. c. Perp. Deb. Stock.....	111
Great Western of Canada.....	13½
Do 6 p. c. do do 1890.....	110
Do 5 p. c. Pref. Conv.....	105
Do Perpetual, 5 p. c. Debent Stock.....	111
Hamilton and N. W.....	111
N. of Canada, 5 p. c. 1st Mort.....	105
N. of Canada, 6 p. c. 2nd Pref. Bonds.....	105
Northern Extension, 6 p. c.....	111
Do do 6 p. c. Imp. Mt.....	11
Well, Grey & Bruce, 7 p. c. Bds., 1st Mt.....	92
T. G. & B., 6 p. c. Bonds, 1st Mort.....	70
St. Lawrence & Ottawa, 6 p. c. Bonds.....	8



PROTECTION AU PRIX COUTANT.

Primes élevées et Accumulations inutiles!

DIRECTEURS:

- A. L. DE MARTIGNY, Ecr., Caissier de la Banque Jacques-Cartier, Président;
- C. C. SNOWDON, Ecr., Vice-Président;
- B. A. T. DE MONTIGNY, Ecr., Recorder de Montréal;
- B. GLOBENSKY, Ecr., Avocat;
- J. McENTYRE, Ecr., Marchand,
- J. THOMSON, Ecr.,
- J. A. I. CRAIG, Ecr., Manufacturier;
- A. LACOSTE, Ecr., C.R., Aviseur Légal;

HIRAM J. DUCLOS, Gérant Général.

Agents actifs et énergiques demandés.

S'adresser au Gérant, à Montréal,

Bureau principal: 7 et 9, Cote de la Place-d'Armes, Montréal.

GEO. E. DESBARATS

59, RUE ST. JACQUES, MONTREAL

Atelier d'Imprimerie,

Gravure, Artotypie.

Typographie, Lithographie Artistique, etc.

A remporté dans l'Exposition de 1880, à Montréal.

Le 1er Prix pour la Gravure Lithographique.

do pour l'Impression Lithographique.

do pour la Typographie en Noir.

do pour les Impressions en couleurs.

UN DIPLOME POUR L'ARTOTYPIE.

LE MONITEUR DU COMMERCE

Revue des Marchés, de la Finance, de l'Industrie et des Assurances.

Seul journal purement commercial, publié en français sur ce continent, contenant tout ce qui, dans les finances, l'industrie et les diverses branches d'assurance, peut intéresser le commerce canadien et étranger.

Publié tous les vendredis.

ABONNEMENT:

Canada.....	\$2.00
Etats-Unis.....	\$2.50
Europe.....	15 francs
Un numéro.....	10 cents

BUREAUX 319 RUE NOTRE-DAME,

Coin de la Place d'Armes, Montréal.

Boîte 1198.

M. E. DANSEREAU, Gérant.

The New-York Mercantile Journal.

Pour l'étendue des prix courants du Marché, ce Journal est sans égal et est par conséquent de la plus grande valeur pour les hommes d'affaires. Aucun marchand qui désire connaître les prix à New-York ne peut s'en passer. Il est dévoué aux intérêts des marchands, des fabricants et des banquiers, et a toujours refusé ses colonnes à l'annonce de marchandises d'une valeur douteuse. Il n'y a pas un autre journal commercial aux Etats-Unis aussi bien placé pour favoriser les intérêts de tous ceux qui désirent ouvrir des relations avec les marchands, les fabricants et autres dans toute l'Union, car aucun journal de cette espèce n'est lu par autant d'hommes dans les affaires. Les annonces de maisons sérieuses et honorables sont les seules acceptées. Le Mercantile Journal est publié tous les samedis; prix: \$4.00 par an.

Pour tout ce qui concerne les annonces et les souscriptions, s'adresser: The New-York Mercantile Journal.

182, FRONT STREET,

Cor. Burling Slip, New-York City. P. O., Box 1919.

Ustensiles Perfectionnés de Blanchissage De STREETER.

Straps commodes pour Livres et Chales

Fabriqués et vendus au commerce exclusivement par

N. R. STREETER & CIE.

162, RUE ST-JACQUES

MONTREAL.

Ces Fers comprennent tous les perfectionnements pour le tuyautage, le repassage et le brillantage du Lingé. Ils sont plaqués au Nickel; les poignées en sont froides et la chaleur est centrifuge.

Ils combinent dans le même Fer le tuyautage et le polissage.

Demandez le Catalogue illustré et la liste des prix.

E. F. CUREIE, Gérant pour la Puissance du Canada.

# MUTUAL BENEFIT ASSOCIATES.

(ASSOCIATION DE BENEFICE MUTUEL.)

BUREAU PRINCIPAL:—53 & 55, POWER'S BLOCK, ROCHESTER, N. Y.  
BRANCHE DE MONTREAL:—245, RUE ST-JACQUES.

OFFICIERS: E. R. Andrews, Président; Thos. H. Lyons, Vice-Président; T. A. Raymond, Secrétaire; C. H. Webb, Trésorier; W. H. Stryker, Agent Général.

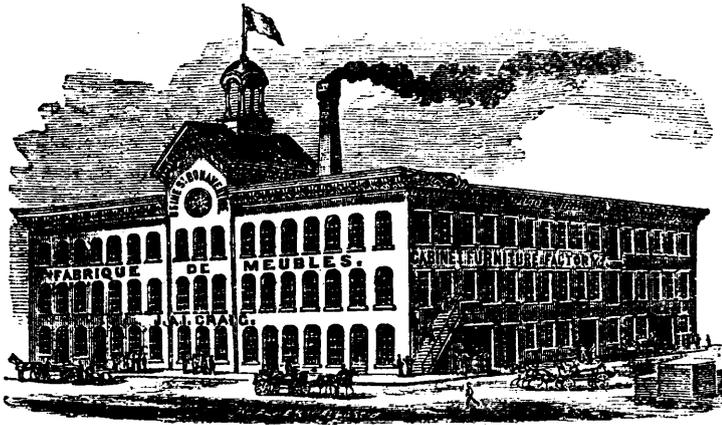
Incorporée le 24 avril 1877, selon les dispositions d'une loi de la Législature de l'Etat de New-York, enregistré et approuvé par le Secrétaire d'Etat, le 20 avril 1877, et sujette aux récentes dispositions de la Législature de l'Etat de N-Y. L'association est composée de plus de dix mille membres; elle perçoit une contribution de façon à ce que chacun paie au *pro rata* de son âge et comme membre de l'association, accordant ainsi ce qu'aucune autre institution analogue ne fait: justice et équité pour tous. Examen médical sévère.

RÉFÉRENCES: Flour City National Bank, Rochester, N.Y.; Caisse d'Épargne de Monroe County, do; City Bank, do; Albany City National Bank, Albany, N.Y.; Hon. J. Q. Smith consul-général des E.-U., Montréal; Albert D. Nelson, de A. Nelson & Fils, do; MM. Cooper, Fairman & Cie., marchands de fer en gros, do; Ferdinand N. Holland, de Holland & Fils, Toronto, Ont.; MM. Sharples Frères, marchands de bois, Québec; Hon. Juge Henry, de la Cour Suprême, Ottawa; Hon. David Reesor, Sénateur, Yorkville, Ont. Pour toute information, s'adresser à

**JOHN HOPPER**, Agent Spécial et Gérant,  
245, Rue St-Jacques, Montréal.

J. J. GUÉRIN, Médecin Examinateur, 22, Beaver Hall Terrace.

## USINE ST. BONAVENTURE.



Fabrique de Meubles pour Salons,

Salle à Dîner et Chambre à Coucher.

471 à 481, Rue St. Bonaventure, Montreal.

J. A. I. CRAIG.



Deux Premiers Prix

AU

CENTENAIRE

Médaille en Or et en Bronze



# LANTHIER & CIE.

## Chapeliers et Manchonniers

271, RUE NOTRE-DAME

MONTREAL.

PELLETIERIE RUSSE de la plus belle qualité, choisie personnellement; MARTE, ZIBLINE de la Baie d'Hudson, ERMINE, etc., RAQUETTES, SOULIERS SAUVAGES et CURIOSITÉS INDIENNES en grande variété. Département de Fourrures de premier choix, constamment ouvert au public pendant la saison d'été.

## The Citizens Insurance Company OF CANADA.

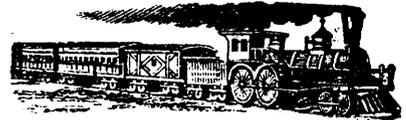
Capital souscrit - - - \$1,188,000

DIRECTEURS:—Sir Hugh Allan, Président;—Henry Lyman, Vice-Président;—J. B. Rolland, Andrew Allan, N. B. Corse, Robt. Anderson, Arthur Prévost.

GERALD E. HART, Gérant-Général.  
ARCH. MCGOUN, Secrétaire-Trésorier.  
ARTHUR DESFOSSÉS, Agent spécial.  
P. ERRE DUPONT, Agent de la Cité.  
F. W. CAMPBELL, M.D., } Médecins Examineurs.  
E. H. TRUDEL, M.D. }

Assurances contre le Feu, sur la Vie, les Garanties et les Accidents effectuées à des taux modérés en s'adressant au Bureau Principal, à Québec, 179 Rue St-Jacques.

Québec, Owen Murphy, Agent.  
Sorel, James Morgan, } Agents conjoints.  
" A. A. Tallon, }  
Trois-Rivières, J. G. A. Frigon, Agent.  
Joliette, Dr M. S. Boulet, Agent.  
" L. E. Beaudry,  
St. Hyacinthe, F. Bartels, "  
Sherbrooke, W. C. Lyford, "



## CHEMIN DE FER Q. M. O. & O.

Changement d'Heures.

A PARTIR DE LUNDI, 25 JUILLET 1881,

Les trains partiront comme suit :

	MIXTE.	MALLE.	EXPRESS
Départ de Hochelaga pour Ottawa .....	P M 8.30	A M 8.30	P M 5.15
Arrivée à Ottawa .....	A M 8.30	P M 1.00	P M 9.45
Départ d'Ottawa pour Hochelaga .....	P M 7.00	A M 8.10	P M 4.55
Arrivée à Hochelaga .....	A M 6.45	P M 12.40	P M 9.25
Départ de Hochelaga pour Québec .....		P M 8.00	P M 10.00
Arrivée à Québec .....		A M 9.25	A M 6.30
Départ de Québec pour Hochelaga .....		A M 10.10	P M 10.60
Arrivée à Hochelaga .....		P M 4.40	A M 6.30
Départ de Hochelaga pour St-Jérôme .....	P M 5.30		
Arrivée à St-Jérôme .....	A M 7.15		
Départ de St-Jérôme pour Hochelaga .....	A M 6.45		
Arrivée à Hochelaga .....	P M 9.00		
Départ de Hochelaga pour Joliette .....	P M 5.00		
Arrivée à Joliette .....	A M 7.25		
Départ de Joliette pour Hochelaga .....	A M 6.30		
Arrivée à Hochelaga .....	P M 8.50		

Service local entre Aylmer, Hull et Ottawa. Tous les trains de passagers sont pourvus de Chars-Palais le jour et de Chars-Dortoirs la nuit.

Les trains allant et venant d'Ottawa font coïncidence avec les trains allant et venant de Québec.

Les trains du Dimanche partent de Montréal et de Québec à 4 hrs. P.M.

Tous les trains circulent d'après l'heure de Montréal, et quittent la Station du Mile-End DIX MINUTES PLUS TARD qu'à Hochelaga.

Bureau principal, 13, Place d'Armes.

BUREAUX DES BILLETS:

13, PLACE D'ARMES, } MONTREAL.  
202, RUE ST-JACQUES, }

L. A. SÉNÉCAL,  
Surintendant-Général.

Assurance.

## The Liverpool & London & Globe

COMPAGNIE  
**D'ASSURANCE.**

ACTIF . . . . . \$31,000,000

MONTANT INVESTI EN CANADA :  
**\$900,000**

DIRECTEURS EN CANADA :

Hon. HENRY STARNES, Président.  
THOS. CRAMP, Ecr., Vice-Président.  
THÉODORE HART, Ecr. | A. C. HOOPER, Ecr.  
EDMOND J. BARDEAU, Ecr.

**ASSURANCES CONTRE LE FEU**  
PRISES AUX TAUX LES PLUS MODÉRÉS.

CYRILLE LAURIN,  
Agent de la Cité.

G. F. C. SMITH,  
Sec. résident.

Bureau principal et Succursale en Canada :  
**16, PLACE D'ARMES, MONTREAL.**

Assurance.

## LA ROYALE

Compagnie d'Assurance  
de Liverpool et de Londres

### SUR LA VIE

ET CONTRE L'INCENDIE

*Responsabilité illimitée des actionnaires.*

CAPITAL . . . . . \$10,000,000  
FONDS PLACÉS . . . . . 21,000,000  
REVENU ANNUEL . . . . . 5,000,000

Bureau Principal pour le Canada  
**MONTREAL.**

Toute espèce de propriété assurée à des taux modérés. Assurances sur la vie effectuées sous les formes les plus favorables.

AGENTS PRINCIPAUX  
**M. H. GAULT, W. TATLEY.**

Assurance.

## GUARDIAN

Compagnie d'Assurance  
DE  
LONDRES

### SUR LA VIE ET CONTRE L'INCENDIE.

ETABLIE EN 1821.

CAPITAL SOUSCRIT . . . . . £2,000,000  
CAPITAL PAYÉ . . . . . 1,000,000  
Total des Placements, au-delà de . . . . . 3,000,000

**LES RISQUES CONTRE L'INCENDIE**

Sont acceptés à des taux équitables et les réclamations payées aussitôt que constatées.

ROBERT SIMMS & CIE.,  
GEORGE DENHOLM,  
Agents-Généraux pour le Canada,  
No. 13, Rue St. Sacrement,  
MONTRÉAL.

Incorporée A.D. 1874. **CANADA** Charte perpétuelle.

**COMPAGNIE D'ASSURANCE MARITIME**

Bureau principal : **HAMILTON, Ont.**

Capital, \$1,000,000, entièrement souscrit.

Dépôt au Gouvernement Fédéral, \$50,000.



PRESIDENT—J. WINER, Ecr. (de MM. J. Winer & Cie, Marchands).  
VICE-PRESIDENT—GEORGE ROACH, Ecr, maire de la ville de Hamilton.  
D. THOMPSON, Fcr, M. P., Comté de Haldimand.

BUREAUX, à Montréal, WALTER KAVANAGH, No. 117, Rue St François-Xavier, Agent-Général; à Québec, T. H. MAHONEY, 78, Rue St Pierre, Agent-Général pour la ville et les comtés Est de Québec.

CHS. CAMERON, Ecr., DIRECTEUR-GÉRANT.

## LA ROYALE CANADIENNE

Cie d'Assurance Maritime et contre l'Incendie.

Président, ANDREW ROBERTSON, ECUYER,  
Vice-Président, HON. J. R. THIBAudeau,  
Secrétaire-Trésorier, ARTHUR GAGNON.

JAMES DAVIDSON, Gérant du Département du Feu.  
HENRY STEWART, Gérant du Département Maritime.

**Bureau Principal : 160 Rue St-Jacques, Montréal**

## LA METROPOLITAINE

*Société Mutuelle de Bienfaisance*

Incorporée d'après les Statuts Consolidés du Canada, chap. 71.

BUREAU PRINCIPAL :  
215, RUE ST-JACQUES, SALLE NORDHEIMER, MONTREAL.

Président—WILLIAM DONAHUE, Marchand.  
Vice-Président—ROBERT EVANS (de Evans Bros.)  
Gérant-Général—A. W. BISSON.

**Directeurs.**

JOHN WANLESS, M.D., Université de Toronto, L.F.P., Glasgow, M.C.P.S. Ontario et Québec.  
EDWARD HOLTON, Avocat.  
G. BOIVIN, Manufacturier et Directeur de l'Assurance Mutuelle de Montréal contre le Feu.  
C. H. LE TOURNEUX, Directeur de la Banque d'Hochelega.  
J. L. LEPROHON, Vice-Consul d'Espagne. FABIEN VANASSE, M. P.  
HENRY HOWISON, A. W. BISSON, Gérant.  
Inspecteur en Chef.

*Appréciation de son Excellence le Marquis de Lorne sur cette Institution.*  
"C'est dans des associations semblables aux vôtres que se trouvent ces principes de mutuel secours et de support qui relient les sociétés entre elles."  
"On y enseigne aussi l'importance de faire des épargnes durant le temps de la jeunesse, de la santé et de l'énergie de se créer des ressources pour le vieil âge et la pauvreté, et pour ceux laissés derrière nous dans la détresse; et de cette manière on forme des habitudes d'économie parmi un grand nombre de vos concitoyens. En conséquence, votre Association rendra mes plus sincères souhaits pour sa prospérité, et j'espère que ses bienfaits continueront à se répandre dans toutes les parties de la Puissance."  
"Signé, LORNE."

## La Souveraine

**CIE D'ASSURANCE contre l'INCENDIE**

CAPITAL AUTORISÉ . . . . . \$1,000,000  
CAPITAL SOUSCRIT . . . . . \$600,000  
Dépôt au Gouvernement de la Puissance . . . . . \$125,000

Président, L'HON. A. MACKENZIE, M. P.  
Vice-Président pour la Province de Québec, L'HON. J. H. BELLEROSE.  
Secrétaire-Trésorier pour la Province de Québec, S. E. LEFEBVRE.

P. E. ROY, Inspecteur.  
G. A. BARRIS, Gérant.